

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 91 (1973)
Heft: 2

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 2 - 11

Bern, Donnerstag 4. Januar 1973
Berne, jeudi 4 janvier 1973

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

91. Jahrgang
91^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.
Rédaçtion: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

No 2 - 4. 1. 1973

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.
Chemwest AG in Liquidation, in Basel.
A. Huguenin fils SA in Liquidation, Biel.
Baupatent AG, in Glarus.
Immobiliera Champagnas SA in Liquidation, in St. Moritz.
Continental Fertilizer SA, Lausanne.
Elite SA, in Lugano, rappresentanze editoriali.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Diplomatische und konsularische Vertretungen. - Représentations diplomatiques et consulaires.
Zollfreilager für Kühlgüter. - Port franc douanier frigorifique. - Punt franco doganale frigorifero.
54. Comptoir Suisse 1973. - 54^e Comptoir Suisse 1973.
Postcheckverkehr, Beitritte. - Chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen,
Appenzel I.-Rh., St. Gallen, Graubünden.

Glarus - Glaris - Glarona

18. Dezember 1972. Import, Export.
Internacom Glarus AG (Internacom Glarus SA) (Internacom Glarus Ltd), in Glarus. Mit Statuten vom 18. Dezember 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Import, Export und Kommissionsgeschäfte mit Waren aller Art, insbesondere der Häute-, Felle- und Pelzbranche. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Dr. Ernst Heer, von und in Glarus, als Präsident, und Ernst Blaser, von Langnau BE und Zürich, in Zürich, als Mitglied; sie zeichnen einzeln. Geschäftsadresse: beim Präsidenten, Dr. jur. Ernst Heer, Rechtsanwalt, Bankstrasse 21.

19. Dezember 1972. Vermögenswerte.

FINAREX Gesellschaft für Anlagewerte, in Glarus. Unterstützung ihrer Mitglieder hinsichtlich der Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 287 vom 9. 12. 1964, S. 3692). Genossenschaft. Jakob Guyer, Präsident, ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Robert Weilenmann, Vizepräsident, und Curt W. Weber, Sekretär, sind ebenfalls aus dem Vorstand ausgeschieden, ihre Unterschriften sind erloschen. In den Vorstand wurden gewählt: lic. jur. Guido Cavizel, von Valendas GR, in Landquart, (Gemeinde Igis GR), als Präsident, Margot Hildebrand Klein, deutsche Staatsangehörige, in Büdingen/Hochrhein (Deutschland), als Vizepräsidentin, und Anton Mannhart, von und in Flums SG, als Sekretär, sie zeichnen zu zweien.

19. Dezember 1972. Beteiligungen.

Marchwiel Holding AG, in Glarus. Mit Statuten vom 14. Dezember 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Sie kann verwandte Unternehmen erwerben oder errichten und Grundeigentum erwerben oder verkaufen sowie Geschäfte eingehen, welche die Anlage und Verwaltung des Gesellschaftsvermögens betreffen, wobei die Aktien mindestens 80% im Ausland anzulegen sind. Das Aktienkapital beträgt Fr. 550 000, eingeteilt in 5500 Namenaktien zu Fr. 100, welche mit Fr. 110 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Robert J. Mc Alpine, britischer Staatsangehöriger, in Malpas/Cheshire (England), als Präsident; Oswald P. Edge, britischer Staatsangehöriger, in Newton, West Kirby/Cheshire (England); John J. Varmen, britischer Staatsangehöriger, in Rowton, Chester/Cheshire (England); Dr. Fritz Hofstetter, von Langnau BE, in Basel; René Dubach, von Eggwil BE, in Allschwil BL; Erich Fischer, von Meisterschwanden AG, in Dornach SO, und Christoph Megert, von Steffisburg BE, in Therwil BL, als Mitglieder; sie zeichnen zu zweien. Rechtsmündigkeit: c/o Dr. jur. Jacques Glarner, Rechtsanwalt, Burgstrasse 24.

19. Dezember 1972. Beteiligungen.

Aktiengesellschaft für Unternehmungen der Textil-Industrie, in Glarus, Beteiligung als Holdinggesellschaft bei Unternehmungen der Textil-Industrie im In- und Ausland (SHAB Nr. 226 vom 26. 9. 1972, S. 2499). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Dezember 1972 wurden die Statuten generell revidiert. Das Aktienkapital von Fr. 3 200 000, bisher eingeteilt in 3221 Stamm-Namenaktien zu Fr. 800 und 779 Vorzugsnamenaktien zu Fr. 800, wurde in 4000 Namenaktien zu Fr. 800 umgewandelt.

19. Dezember 1972. Patente.

Coffaron Aktiengesellschaft, in Glarus, Erwerb, Ausnützung und Verwertung von Patenten in allen Ländern usw. (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1970, S. 1119). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Gerrit van Riemsdijk, holländischer Staatsangehöriger, in Uitikon ZH; er zeichnet zu zweien.

19. Dezember 1972. Apotheke, Drogerie.

F. Wegelin-Spitz, in Glarus, Apotheke, Drogerie und Farbwarenhandlung (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1948, S. 2964). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

19. Dezember 1972. Apotheke.

Apotheke Zimmermann, in Glarus. Inhaber dieser Einzelirma ist Paul Zimmermann-Britt, von Gaiserswald SG, in Schwanden. Apotheke. Zaunplatz 2.

Zug - Zoug - Zugo

18. Dezember 1972. Beteiligungen.

Surety Capital Corporation AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 222 vom 21. 9. 1972, S. 2462). Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Peter M. Bunce, britischer Staatsangehöriger, in Purley (Surrey, England); Roger A. Leopold, britischer Staatsangehöriger, in London (England); und Otto Koller, von Speicher AR, in St. Moritz. Dr. Ludwig Gutstein, Präsident, und Dr. Karl Ziegler zeichnen nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien.

18. Dezember 1972.

Handels- und Transportkontor Zug AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 1. Dezember 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Vornahme von internationalen Handelstransaktionen, insbesondere mit Land- und Seefahrzeugen aller Art sowie von Finanzierungsgeschäften im Zusammenhang mit solchen Transaktionen. Die Gesellschaft kann ferner Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben, verwalten und verwerthen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Eugen Gauschi, von Reinach AG und Zürich, in Zürich, als Präsident, und Jakob Wintsch, von Illnau, in Zürich, als Vizepräsident und Sekretär. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domicil: Poststrasse 9 (c/o Dr. Ernst A. Brandenberger).

18. Dezember 1972. Immobilien.

Felsgut GmbH, in Zug. Durchführung aller Arten von Immobilien-geschäften usw. (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1971, S. 388). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach St. Gallen (SHAB Nr. 288 vom 7. 12. 1972, S. 3145) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

18. Dezember 1972. Fruchtkonzentrate usw.

I.P. Kamber-Paternmann AG, in Unterägeri, Import und Export von Fruchtkonzentrat und Fruchtmarmarkonzentrat usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1969, S. 2506). Ingrid P. Kamber geb. Paternmann, einzige Verwaltungsrätin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

18. Dezember 1972. Beteiligungen.

Griffin Holding GmbH, in Baar, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, welche sich mit dem Handel von Gütern usw. befassen (SHAB Nr. 220 vom 21. 9. 1971, S. 2307). Dr. Lucas David ist nicht mehr Geschäftsführer; seine Unterschrift ist erloschen.

18. Dezember 1972.

Cofino, Compagnie Financière, Industrielle et Commerciale S.A., in Zug. Durchführung von Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 32 vom 9. 2. 1970, S. 296). Philipp Andersen, Präsident, und Helmut Fischer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Andreas M. Rickenbach, bisher Vizepräsident, ist nun einziger Verwaltungsrat. Er zeichnet nun nicht mehr kollektiv zu zweien, sondern einzeln.

18. Dezember 1972.

Vubag Verwaltungen & Beteiligungen AG, in Zug (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1971, S. 1870). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Dezember 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Inhaberaktien zu Fr. 500, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 500.

18. Dezember 1972. Beratungen.

Kettenrat AG, in Zug. Beratung auf dem Gebiet der Chemic, Pharmazeutik usw. (SHAB Nr. 233 vom 6. 10. 1969, S. 2294). Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. René Weber, von Menziken, in Zürich. Er führt Einzelunterschrift. Dr. Hans Straub, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Präsident, weiterhin mit Einzelunterschrift.

18. Dezember 1972. Urheberrechte, Patente, Immobilien.

Salhaus AG, bisher in Bern (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1970, S. 2705). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1972 wurde der Sitz nach Walchwil verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Erwerb und Veräusserung von Urheber-Rechten, insbesondere in der Buch- und Film-Branche sowie Auswertung von Patenten. Lizenzen und Know how. Beteiligung an in- und ausländischen Betrieben. Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften im In- und Ausland. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 28. Mai 1952 und wurden am 4. September 1961, 13. Dezember 1966, 17. Januar 1967 und am 28. Oktober 1970 revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan, oder, sofern deren

Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Fritz Gerber, von Aarwangen, in Herzogenbuchsee, als Präsident, und René Thouvenin, von Hauenstein-Iffenthal, in Oberengstringen, als Sekretär. Sie führen Einzelunterschrift. Domicil: Wibel (c/o Bürger).

18. Dezember 1972.

Nortronics AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Dezember 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von und Handel mit Instrumenten, Geräten und Einrichtungen sowie Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Elektronik. Die Gesellschaft kann auch andere Warengeschäfte tätigen, Wertschriften erwerben, Finanztransaktionen aller Art durchführen, sich an anderen Unternehmen mit ähnlicher Zwecksetzung beteiligen und Liegenschaften erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Karl Arnold, von Altdorf UR und Luzern, in Zürich. Domicil: Baarerstrasse 10 (c/o Moneta AG).

18. Dezember 1972. Beteiligungen.

Rasto A.G., in Zug. Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 107 vom 8. 5. 1972, S. 1174). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Wilhelm Bacher, österreichischer Staatsangehöriger, in München.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

18 décembre 1972. Participations.

Bomé A.G. (Bomé S.A.) (Bomé Ltd.), à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 3. 7. 1972, N° 153, p. 1749). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 15 décembre 1972, la société a porté son capital social de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000 chacune, au porteur.

18 décembre 1972. Librairie.

J. C. Meyer, à Fribourg, librairie, papeterie, fournitures de bureau, etc. (FOSC du 16. 4. 1962, N° 89, p. 1140). La raison est radiée par suite de reprise des actifs et des passifs par la société anonyme «J. C. Meyer S.A.», ci-après inscrite.

18 décembre 1972. Librairie.

J.-C. Meyer S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 15 décembre 1972, il a été constitué une société sociale une société anonyme qui a pour but l'exploitation d'une librairie-papeterie, le commerce en gros et au détail de meubles, articles et machines du bureau avec atelier de réparation, de fournitures et papiers pour hôtels-restaurants, ainsi que toutes opérations financières ou immobilières s'y rapportant. Elle a pour objet la reprise des actifs et des passifs de la raison individuelle «J. C. Meyer», à Fribourg, dont l'apport a été fait à la société comme indiqué ci-après. Le capital social est de fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 180 actions de fr. 1000 chacune, et 100 actions de fr. 200 chacune, toutes nominatives. Il a été fait apport à la société des actifs et des passifs de la raison individuelle «J. C. Meyer», à Fribourg, selon bilan arrêté au 31 mars 1971, accusant un actif de fr. 872 805.99 et un passif de fr. 621 162.12, soit un actif net de fr. 241 643.87, accepté pour ledit montant contre remise à l'apporteur de 180 actions nominatives de fr. 1000 chacune, et 100 actions nominatives de fr. 200 chacune, toutes entièrement libérées, le solde de fr. 41 643.87 représentant une créance de l'apporteur contre la société. L'organe de publicité est la FOSC. Les communications peuvent se faire par avis personnel. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Carlo Meyer, de Schaffhouse, à Fribourg, est administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 14, Bd de Pérolles, dans ses propres locaux.

19 décembre 1972. Confection.

Othmar Vonlanthen, à Fribourg, vente de tissus, confections spécialement de vêtements sur mesure (FOSC du 10. 9. 1940, N° 220, p. 1689). La raison est radiée d'office pour cause de décès en application des dispositions de l'art. 68 de l'ORC.

19 décembre 1972.

L'Hospitaire, à Fribourg, établissement d'un asile pour la vieillesse, etc., société anonyme (FOSC du 8. 12. 1967, N° 288, p. 4038). Charles Chassot, secrétaire-caissier est décédé; sa signature est radiée. Henri Droux, administrateur (inscrit), est nommé secrétaire-caissier. Il signera individuellement. Sa signature est modifiée en ce sens. La société est engagée par la signature individuelle du secrétaire-caissier ou par la signature collective à deux des autres administrateurs.

19 décembre 1972. Boulangerie.

Frida Mauron-Huser, à Fribourg, boulangerie, pâtisserie (FOSC du 20. 11. 1961, N° 272, p. 3375). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

19 décembre 1972. Participations.

Sotex S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 15. 2. 1967, N° 38, p. 567). L'administrateur et président Charles Gonseth a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs: Claude Courmont, de France, à Lyon, et Casimir Bossy, d'Avry-sur-Matran, à Lausanne. Jacques Wieser, administrateur (inscrit) est nommé président. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs.

Bureau de Morât (district du Lac)

19 décembre 1972. Viandes.

Micrama SA, à Courpetin, achat, importation, préparation, commerce et vente de bétail et de viandes de tous genres (FOSC du 22. 8. 1972, N° 196, p. 2218). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14 décembre 1972, la société a décidé de remplacer les 2000 actions au porteur actuelles de fr. 500 par 1000 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Le capital social a été porté de fr. 1 000 000 à fr. 4 500 000 par l'émission de 3500 actions au por-

teur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées par compensation avec une créance contre la société. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Le capital social est actuellement de fr. 4 500 000, divisé en 4500 actions au porteur de fr. 1000 chacune et est entièrement libéré.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Grenchen-Beitlach

19. Dezember 1972. **Architekturbüro Straumann & Blaser**, in Grenchen, Projektierung und Bauleitung von Hochbauten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 306 vom 31.12.1965, S. 4103). An Peter Straumann, von Waldenburg, in Grenchen, ist Einzelprokura erteilt.

19. Dezember 1972.

Wohnbaugenossenschaft Grenchen, in Grenchen (SHAB Nr. 174 vom 28.7.1967, S. 2577). Die Genossenschaft hat in der Generalversammlung vom 18. Dezember 1972 die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen werden davon nicht betroffen.

19. Dezember 1972.

Geschäftsbaas A.G. Grenchen, in Grenchen, An- und Verkauf sowie Erweiterung von Geschäftshäusern und sonstigen Grundstücken (SHAB Nr. 56 vom 7.3.1972, S. 592). Aus dem Verwaltungsrat sind ausgeschieden: August Hugi-Kunz, infolge Todes, und Anna Hugi-Kunz, infolge Rücktritts; ihre Unterschriften werden gelöscht. Das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates: Robert Hugi, von Selzach, nun in Adliswil ZH, wurde zum Präsidenten ernannt. Er führt Einzelunterschrift. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Rudolf Seitz-Hugi, von Bernegg SG, in Reinach BL, und Beno Hugi, von Selzach, in Grenchen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Bureau Kriegstetten

1. Dezember 1972.

Noba Beteiligungs-AG, in Biberist (SHAB Nr. 210 vom 8.9.1967, S. 2987). In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. November 1972 wurden die Statuten revidiert und das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 60 000 erhöht, durch Ausgabe von 20 Namenaktien zu Fr. 500, die durch Verrechnung von Forderungen der Aktionäre gegenüber der Gesellschaft voll liberriert sind. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 60 000, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 500. Die Mitteilungen an die Aktionäre und die Einladungen für die Generalversammlung erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Hugo Gyax tritt als Sekretär zurück, bleibt aber weiterhin Mitglied des Verwaltungsrates. Neu in den Verwaltungsrat und zugleich als Vizepräsident wurde gewählt Willi Emch, von Lütterswil SO, in Solothurn. Er zeichnet kollektiv zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: Leutholdstrasse 7.

19. Dezember 1972.

Papierfabrik Biberist, in Biberist, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 17.5.1972, S. 1260). Zu Kollektivprokuristen wurden ernannt Dr. Oernulf Arneberg, von Norwegen, in Biberist; Charles Juillera, von Rebevelier BE, in Wilen bei Utzenstorf; Herbert Liechti, von Landiswil BE, in Biberist, und Josef Willi, von Ems GR, in Biberist. Die Genannten zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau Olten-Gösgen

18. Dezember 1972. Antike Möbel.

W. Brun, Handelsmann, bisher in Reinach BL (SHAB Nr. 205 vom 3.9.1965, S. 2751). Die Firma hat den Sitz nach Schönenwerd verlegt. Inhaber: Walter Brun-Schmutz, von Hasle LU, nun in Schönenwerd. Handel mit antiken Möbeln. Aaraustrasse 53.

18. Dezember 1972.

Schlosserei Spielmann, in Trimbach. Inhaber: Oskar Spielmann, von Oberröden, in Olten. Betrieb einer Bauschlosserei; Ausführung von Industriemontagen. Tunnelweg.

18. Dezember 1972.

SMW Malergeschäft Winistörfer & Co., in Dulliken. René Mauli, von Grod, in Dulliken; Kurt Schenker, von und in Gretzenbach, und Hansrudolf Winistörfer, von Winistorf, in Dulliken, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1972 begonnen hat. Ausführung von Maler- und Tapezierarbeiten aller Art. Bodenacker 42.

18. Dezember 1972.

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 281 vom 29.11.1972, S. 3072). Mit Hauptsitz in Bern. Peter Barblan, von Sils im Engadin, in Rüschlikon, wurde zum Direktor ernannt; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

18. Dezember 1972.

Karl Schibler, in Olten, Malergeschäft (SHAB Nr. 123 vom 28.5.1957, S. 1423). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven wurden per 1. Januar 1972 von der nachstehend eingetragenen Kollektivgesellschaft «Schibler & Co. vorm. Karl Schibler», in Olten, übernommen.

18. Dezember 1972.

Schibler & Co. vorm. Karl Schibler, in Olten. Rosa Schibler, Bernhard Schibler, beide von Walterswil SO, und Martin Schibler, von Walterswil SO und Olten, alle in Olten, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1972 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Karl Schibler», in Olten, übernommen hat. Betrieb eines Malergeschäftes. Aaraustrasse 99.

18. Dezember 1972.

CBO Bau AG Olten, in Olten. Liegenschaften, Bauten usw. (SHAB Nr. 201 vom 28.8.1972, S. 2265). Dr. Max Affolter, von Olten und Gerlafingen, und Dr. Max Studer, von Olten, beide in Olten, wurden in den Verwaltungsrat gewählt; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

15. Dezember 1972.

Beiersdorf AG, in Basel, Beteiligungen (SHAB Nr. 86 vom 11.4.1968, S. 777). Dr. Mathias, richtig Matthias Baumgartner, Direktor, wohnt nun in Binningen.

15. Dezember 1972.

Ackermann Messerschmiedewaren AG, in Basel (SHAB Nr. 246 vom 21.10.1970, S. 2382). Unterschrift Ludwig Leipold, Direktor, erloschen.

15. Dezember 1972.

Omium Textile, in Basel, Aktiengesellschaft, Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 69 vom 23.3.1967, S. 1025). Dr. Matthias Baumgartner, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Binningen.

15. Dezember 1972.

Erminold AG, in Basel, Beteiligung usw. (SHAB Nr. 287 vom 8.12.1970, S. 2789). Dr. Matthias Baumgartner, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Binningen.

15. Dezember 1972.

Fuka Atlantic-Immobilien AG, in Basel (SHAB Nr. 23 vom 28.1.1972, S. 243). Die Gesellschaft hat den Sitz nach St. Gallen verlegt (SHAB Nr. 292 vom 12.12.1972, S. 3183). Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

15. Dezember 1972. Handelsartikel aller Art usw.

Magazine zum Globus, Zweigniederlassung in Basel, Handelsartikel aller Art usw. (SHAB Nr. 241 vom 13.10.1972, S. 2662). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Paul Feurer, von Alt St. Johann, in Herlberg.

15. Dezember 1972. Autogarage.

Erath & Madörin, in Basel, Autogarage, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 25.6.1971, S. 1572). Rolf Madörin-Heim, Gesellschaftler, wohnt nun in Reinach BL.

15. Dezember 1972. Metzgerei usw.

Ernst Lüscher AG, in Basel, Metzgerei usw. (SHAB Nr. 12 vom 16.1.1968, S. 92). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernst Lüscher, Präsident, und Flora Lüscher-Wittsch, beide infolge Demission. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Erika Lüscher-Degen, von Moosleerau, in Basel. Fritz Lüscher, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident weiterhin einzeln.

15. Dezember 1972.

Beaufort Haarbehandlungsinstitut AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 125 vom 30.5.1968, S. 1160), mit Hauptsitz in Zürich. Zweigniederlassung aufgehoben. Firma erloschen.

15. Dezember 1972.

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 86 vom 13.4.1972, S. 930), mit Hauptsitz in Bern. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Barblan, von Sils im Engadin, in Rüschlikon.

15. Dezember 1972.

CIBA-GEIGY International AG, in Basel, Mitwirkung an der Finanzierung der zum Konzern der Firma CIBA-GEIGY AG in Basel gehörenden Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 192 vom 17.8.1972, S. 2179). Statutenänderung: 13. Dezember 1972. Publikationspflichtige Tatsachen werden nicht berührt.

15. Dezember 1972.

Textil-Emballagen AG (Emballages Textiles SA), in Basel (SHAB Nr. 192 vom 20.8.1959, S. 2347). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Philipp Ginzburger, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Werner Fehrenbach, nun in Binningen, bisher Prokurist, zeichnet nun als Direktor einzeln. Prokura erloschen.

15. Dezember 1972.

Friedrich Reinhardt Aktiengesellschaft in Basel, in Basel, Buchdruckerei usw. (SHAB Nr. 205 vom 1.9.1972, S. 2307). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Fritz Rapp. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Guido Utzinger, von Bachenbühl und Basel, in Basel.

15. Dezember 1972.

R. Eiche, in Basel, Restaurant (SHAB Nr. 33 vom 10.2.1970, S. 307). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Friedrich G. Fritz Plüss, von Murgenthal, in Basel.

15. Dezember 1972.

SA des Produits Réfractaires (SAPREF) (AG für feuerfestes Material (SAPREF) (Refractory Products Ltd (SAPREF)) (SA per Prodotti Refrattari (SAPREF)), in Basel (SHAB Nr. 161 vom 12.7.1972, S. 1842). Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Kurt Bill, von Münchenbuchsee, in Gelterkinden.

15. Dezember 1972.

Buchdruckerei zum Basler Berichthaus AG, in Basel (SHAB Nr. 305 vom 29.12.1972, S. 3327). Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien neu: Oskar Reck, von Safenwil, in Basel.

15. Dezember 1972.

Bankgeschäfte usw.
Heusser & Cie., in Basel, Kommanditgesellschaft, Bankgeschäfte usw. (SHAB Nr. 279 vom 27.1.1972, S. 805). Prokura **Louis Amsler** erloschen. Peter Casari und Walter Eggenschwyer, bisher Prokuristen, zeichnen nun als Vizeprokuristen zu zweien. Prokura erloschen. Prokura zu zweien neu: Jörg Mayhys, von Linden, in Birsfelden; Roger Michel, von Courtedoux, in Grellingen; René Ritzmann, von Basel, in Reinach BL, und Charles Tobler, von Heiden, in Grellingen.

15. Dezember 1972.

Elektro-Bau, Aktiengesellschaft für elektro-technische Unternehmungen, in Basel (SHAB Nr. 5 vom 8.1.1971, S. 43). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberriert.

15. Dezember 1972.

Molto AG, in Basel, Hilfsmittel usw. (SHAB Nr. 32 vom 8.2.1972, S. 335). Statutenänderung: 16. November 1972. Firma nun auch in französischer Sprache: **Molto SA**. Zweck nun: Herstellung und Vertrieb chemisch-technischer Produkte für Industrie, Hand- und Heimwerker (Abbeizer, Füllstoffe, Farbe). Die Gesellschaft kann alle Transaktionen des Mobiliens- und Immobilienverkehrs vornehmen. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Georg Koehlin, Präsident, und Dr. Jan Alexander Bumbacher. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Dr. Hans Lucas Sarasin, von Basel, in Riehen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Heinrich Plüss, von Murgenthal, in Basel.

15. Dezember 1972.

Kaufhäuser usw.
Magazine zur Rheinbrücke AG, in Basel, Kaufhäuser usw. (SHAB Nr. 180 vom 5.8.1970, S. 1778). Statutenänderung: 15. Dezember 1972. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 4 050 000 durch Ausgabe von 15 950 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 20 000 000, voll liberriert, 20 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital aus freien Reserven liberriert.

15. Dezember 1972.

Restaurants usw.
Top-Inn SA, in Riehen, Schützenrainweg 50 (bei Ljuba Lurje-Gruber), neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 4. Dezember 1972. Zweck: Führung, Verwaltung und Beratung von Restaurants, Dancing-, Hotel- und anderen Gaststätten-Betrieben. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Otto Bärswyl, von Heitenried, in Basel, Präsident; Ljuba Lurje-Gruber, österreichische Staatsangehörige, in Riehen, und Karl Odermatt, von Dallenwil, in Basel, alle mit Unterschrift zu zweien.

15. Dezember 1972.

Armaturen usw.
Baffon AG, in Basel, Adlerstrasse 31 (bei Martin Metzger), neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 15. Dezember 1972. Fabrikation von und Handel mit Armaturen und anderem Zubehör für Produktionsanlagen, insbesondere der chemischen Industrie. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Martin Metzger, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

15. Dezember 1972.

Hans Peter Unold, Generalunternehmer, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans Peter Unold-Böni, von und in Basel. Bau von Einfamilienhäusern in Holz und Massivbauweise als Generalunternehmer. Fasanenstrasse 68.

18. Dezember 1972.

Wärme- und Lüftungstechnische Anlagen.
Stücklin & Cie. Basel, in Basel, Kommanditgesellschaft, wärme- und Lüftungstechnische Anlagen (SHAB Nr. 58 vom 12.3.1964, S. 809). Prokura zu zweien neu: Max Stücklin, von Riehen, in Basel. Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Christian Alig, von Obersaxen, in Münchenstein, und Rudolf Burkhalter, von Hasle-Rüegsau, in Riehen.

18. Dezember 1972.

Elektrische Haushaltapparate.
Peter Berchold, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Peter Berchold-Vetter, von Busswil bei Melchnau, in Basel. Verkauf und Reparaturen von elektrischen Haushaltapparaten. Ryffstrasse 31.

18. Dezember 1972. Autotransporte usw.

Lina Lüönd-Spycher, in Basel, Autotransporte usw. (SHAB Nr. 267 vom 13.11.1972, S. 2927). Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma gemäss Art. 66, Abs. 2, Satz 2 HRV von Amtes wegen gelöscht.

18. Dezember 1972. Elektrotechnische Artikel.

Oskar Woertz, Inh. H. & O. Woertz, in Basel, Kollektivgesellschaft, elektrotechnische Artikel (SHAB Nr. 256 vom 1.11.1963, S. 3091). Prokura Ernst Munzhardt erloschen. Prokura zu zweien neu: Heidy Baish, von Riehen und Aadorf, in Basel; Felix Bretscher, von Winterthur, in Basel, und Johnny Pütz-Hamann, deutscher Staatsangehöriger, in Sissach.

18. Dezember 1972. Verpackungsmaschinen usw.

Mava Schwarz, in Basel, Verpackungsmaschinen usw. (SHAB Nr. 282 vom 30.11.1972, S. 3084). Neues Domizil: Urs Graf-Strasse 1.

18. Dezember 1972.

Ring-Taxi, Hansruedi Hänggi, in Basel (SHAB Nr. 55 vom 6.3.1972, S. 580). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

18. Dezember 1972.

Haba-Verwaltungs AG, in Basel (SHAB Nr. 49 vom 28.2.1969, S. 466). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Domenico Cantoni, Präsident, und Salvatore Cantoni, beide infolge Demission. Unterschriften erloschen. Fritz Piana führt nun als einziger Verwaltungsrats Einzelunterschrift.

18. Dezember 1972.

Phoenix Airways AG, in Basel (SHAB Nr. 245 vom 18.10.1972, S. 2704). Neues Domizil: Freie Strasse 52 (bei Dr. Ulrich Zimmermann).

18. Dezember 1972. Rund-, Taxi- und Charterflüge usw.

Taxair AG, in Basel (SHAB Nr. 306 vom 31.12.1971, S. 3156). Neues Domizil: Freie Strasse 52 (bei Dr. Ulrich Zimmermann).

18. Dezember 1972.

Nahrungsmittel usw.
Thomi & Franck AG, in Basel, Nahrungsmittel usw. (SHAB Nr. 216 vom 16.9.1971, S. 2272). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Alfred E. Sulzer, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, sowie Dr. Hans Möhr. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Max Gloor, von Zürich, in La Tour de Peilz. Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Dr. Carl Louis Angst, von Basel, in Corsier sur Vevey. Marc Thomi, bisher Verwaltungsratspräsident, Verwaltungsratsdelegierter und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident, Verwaltungsratsdelegierter und Direktor zu zweien. Unterschrift Dr. Hans Rudolf Bachmann, Direktor, erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Bruno Wittwer, von Reichenbach im Kandertal, in Basel.

18. Dezember 1972.

Instaprojekt Ingenieurbüro AG, in Basel (SHAB Nr. 19 vom 24.1.1972, S. 199). Statutenänderung: 14. Dezember 1972. Zusammenlegung der 480 Namenaktien zu Fr. 100 in 96 Namenaktien zu Fr. 500. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 165 000 durch Ausgabe von 670 Namenaktien zu Fr. 500 aus Fr. 500 000, voll liberriert, 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Zweck: Planung und Ausführung von Bauten und Einrichtungen jeder Art, technische Beratung für Industrie, Gewerbe, Handel und Verwaltung.

18. Dezember 1972. Finanzberatung usw.

Balor AG, in Basel, Finanzberatung usw. (SHAB Nr. 293 vom 13.12.1972, S. 3197). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Ernst Knut Stahl, deutscher Staatsangehöriger, in Süssen D, und Max Otto Rumpel, von und in Dornach, Sekretär; Dr. Cyrill Bürgel, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien.

18. Dezember 1972.

R. Sutter Aushub, bisher in Muttenz (SHAB Nr. 109 vom 10.5.1972, S. 1200). **Neuer Sitz der Einzelfirma:** Basel, Thiersteinerrain 9. Inhaber ist: Rudolf Sutter-Hausmann, von Basel, in Präteln. Betrieb eines Aushubs, Abbruchs- und Transportunternehmens, Beteiligung an Unternehmen ähnlicher Art sowie Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Liegenschaften. Unterschrift Georges Gysin, Geschäftsführer, und Prokura Hans Nachbur erloschen.

18. Dezember 1972.

BFM AG für Beteiligungen der Fleischereimaschinen-Industrie, in Basel, Steinenvorstadt 51 (bei Dr. Leonhard Gysin), neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 12. Dezember 1972. Zweck: Erwerb von Beteiligungen an Fabrikationsunternehmen insbesondere der Maschinenindustrie für das Fleischergewerbe. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 und mehr Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Leonhard Gysin, von Liestal und Basel, in Liestal, mit Einzelunterschrift.

Schaffhausen – Schaffhouse – Schlaffusa

18. Dezember 1972.

Hotel-Restaurant.
Johanna Reichert-Vollstuber, in Neuhausen am Rheinflall, Zentralstrasse 41 (Neueintragung). Inhaber dieser Firma ist Johanna Reichert-Vollstuber, von Hüttigen BE, in Neuhausen am Rheinflall. Der Ehemann hat im Sinne von Art. 167 ZGB die Zustimmung zum Geschäftsbetrieb gegeben. Betrieb des Hotel-Restaurants «Pica».

18. Dezember 1972.

Associated Engineers Corporation, in Ram sen, technische Planung von Industriekomplexen usw. (SHAB Nr. 43 vom 21.2.1969, S. 409). Aktiengesellschaft. Arthur Steiger ist als Verwaltungsrats zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist einziger Verwaltungsratsmitglied: Dr. Walter Bösch, von Ebnat-Kappel und Winterthur, in Zollikon; er führt Einzelunterschrift.

18. Dezember 1972.

Baugenossenschaft «Freies Wohnen» Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 45 vom 24.2.1970, S. 418). Willy Zürcher ist nicht mehr Sekretär, bleibt aber als Beisitzer in der Verwaltung; seine Unterschrift ist erloschen. Ernst Leupp, von Beggingen und Zell ZH, in Schaffhausen, ist jetzt Vizepräsident und Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Domizil: Weinsteig 9, bei Ernst Leupp.

18. Dezember 1972. Artikel der Elektrobranche.

Stühlinger AG, bisher in Bülach (SHAB Nr. 202 vom 29.8.1972, S. 2275). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. November 1972 wurde der Sitz nach Ram sen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 4. August 1972 wurden entsprechend geändert. Zweck: Handel aller Art im In- und Ausland, vor allem mit Artikeln der Elektro- und Elektronikindustrie. Die Gesellschaft kann sich auch an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Grundigentum erwerben. Grundkapital: Fr. 120 000, eingeteilt in 120 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief, sofern alle Aktionäre der Gesellschaft bekannt sind. Verwaltungsrat: aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Arthur Stühlinger, von Wasterkingen, nun in Stein am Rhein. Einzelprokura wurde erteilt an Monika Stühlinger, von Wasterkingen, in Stein am Rhein, und Achilles Koelliker, von Herlberg ZH, in Adliswil. Geschäftsadresse: Sonnenstrasse.

19. Dezember 1972. Versicherungen.

E. Radichbauer, in Schaffhausen, Generalagentur der Schweizerischen National-Versicherungs-Gesellschaft in Basel, Versicherungen (SHAB Nr. 287 vom 8.12.1965, S. 3854). Einzelprokura wurde erteilt an Kurt Sohm, von Rüttschelen BE, in Neuhausen am Rheinflall.

19. Dezember 1972.
Staug, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG., Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 148 vom 27. 6. 1972, S. 1690). Peter Barbian, von Sik in Engadin, in Rorschach, wurde zu einem Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt.

19. Dezember 1972.
Erwin Wenzler, Baugeschäft, in Thayngen, Hoch- und Tiefbau sowie mechanische Zimmerei und Schreinerei (SHAB Nr. 200 vom 28. 8. 1970, S. 1953). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven wurden von der Kommanditgesellschaft «Werner Wenzler & Co.» in Thayngen, übernommen.

19. Dezember 1972.
Werner Wenzler & Co., in Thayngen, Schlattergasse 12 (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. Januar 1973. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Erwin Wenzler, Baugeschäft», in Thayngen, übernommen hat. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Werner Wenzler, von Barzheim, in Thayngen. Kommanditärinnen mit Kommanditen von je Fr. 50.000, welche durch Verrechnung mit erheblichen Ansprüchen liberiert wurden, sind: Elsa Wenzler-Buchter, von Barzheim, in Thayngen, und Anneliese Wenzler, von Barzheim, in Schaffhausen. An Elsa Wenzler-Buchter ist Einzelprokura erteilt. Baugeschäft. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten, veräußern und verwalten.

19. Dezember 1972. Glaseri.
Rob. Lang, in Schaffhausen, Glaseri und Handel mit Glas (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1962, S. 1643). Diese Firma ist infolge Gründung einer Gesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Kommanditgesellschaft «Rob. Lang & Co.» in Schaffhausen, übernommen.

19. Dezember 1972. Glaseri.
Rob. Lang & Co., in Schaffhausen, Repfengasse 10 (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. Januar 1973. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, welche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Rob. Lang», in Schaffhausen, übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Robert Lang, von Fischbach-Göslikon AG, in Schaffhausen. Kommanditärinnen mit Kommanditen von je Fr. 1000 aus Sondergut sind: Emma Lang und Franziska Lang, beide von Fischbach-Göslikon AG, in Schaffhausen. Es sind ihnen Einzelprokura erteilt. Zweck: Glaseri, Glaschleiferei und Handel mit Glas.

19. Dezember 1972. Koffern, Lederwaren.
Habltzfel AG, in Schaffhausen, Herstellung und Vertrieb von Koffern und Lederwaren jeder Art usw. (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1970, S. 333). Die Prokura von Ernst Fröhlich ist erloschen.

19. Dezember 1972. Metallbau, Apparatebau usw.
Johann Fehr & Söhne AG, in Buchberg, Stahl- und Metallbau, Apparatebau, Automatenherstellung, mechanische Werkstätte usw. (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1969, S. 2876). Johann Fehr, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift Hans Bircher-Frei, von Küttigen AG und Kilchberg ZH, in Kilchberg.

19. Dezember 1972.
IVF Verbandstoffmaschinen-Fabrik Schaffhausen (IVF Fabrique de Machines d'Objets de Pansement Schaffhouse) (IVF Fabbrica di Macchine d'Oggetti di Mediatrice antistessica Sciassfusa) (IVF Bandage Machinery Company Schaffhausen) (IVF Fábrica de Máquinas para vendas antistessicas Schaffhausen), in Schaffhausen, Herstellung und Vertrieb von Verbandstoffmaschinen, die Verwertung von Patenten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1971, S. 44). Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. November 1972 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet neu: **IVF Maschinenfabrik Schaffhausen (IVF Fabrique de Machines Schaffhouse) (IVF Fabbrica di Macchine Sciassfusa) (IVF Machinery Company Schaffhausen) (IVF Fábrica de Máquinas Schaffhausen)**. Zweck neu: Die Herstellung und der Vertrieb von Maschinen aller Art, insbesondere von Verbandstoffmaschinen und Verpackungsmaschinen, die Verwertung von Patenten sowie die Entwicklung von technischen Neuheiten im Bereiche des Maschinenbaus und auf verwandten Gebieten. Die Gesellschaft kann sich an verwandten Unternehmungen beteiligen.

19. Dezember 1972.
Lereh AG Bauunternehmung Schaffhausen, in Schaffhausen, Herblingerstrasse 119 (Neueintragung). Gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 6. Dezember 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Die Führung eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes. Die Gesellschaft kann auch als Generalunternehmerin sowie in anderen, mit dem Baugewerbe im Zusammenhang stehenden Branchen tätig werden. Sie ist berechtigt, Grundstücke zu erwerben, zu belasten und zu veräußern; Patente, Handelsmarken, technische und industrielle Kenntnisse, welche das Baufach und verwandte Gebiete betreffen, zu erwerben, zu verwalten, zu verwerten und zu übertragen. Grundkapital: Fr. 400.000, eingeteilt in 400 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 2 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Dr. Hans Konrad Peyer, von und in Schaffhausen, als Präsident; Felix Büeler, von Winterthur, in Birchwil ZH; Hans Mürger, von Wohlen BE, in Siblingen; weiteres Mitglied und zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift Hans Tschallener, von Zürich, in Wilchingen. Ferner führt Kollektivunterschrift zu zweien Paul Schweizer, von Glattfelden, in Winterthur, und Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rudolf Suter, von Kappel SG, in Diessenhofen.

Appenzel I.-Rh. — Appenzel Rh. int. — Appenzello int.

18. Dezember 1972. Textilien.
Albin Breitenmoser AG, in Appenzel (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1970, S. 1256). Fabrikation von Taschentüchern und andern Artikeln der Textilindustrie und den Handel mit diesen Erzeugnissen usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Hans Sutter, von und in Appenzel.

St. Gallen — St. Gall — San Gallo

30. November 1972.
W. Künzler, Schmiede & mech. Werkstätte, in Margrethen, Schmiede und mech. Werkstätte (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1945, Seite 1563). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Künzler AG», in St. Margrethen.

30. November 1972. Werkstätten für Metallbau usw.
Künzler AG, in St. Margrethen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 30. November 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Werkstätte für Metallbau, Mechanik und Kunstschlosserei sowie die Ausführung aller einschlägigen Arbeiten auf diesem Sektor. Sie kann Grundstücke erwerben, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Vertretungen übernehmen. Aktienkapital: Fr. 150.000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Sacheinlagen von Fr. 148.000 und Bareinzahlung von Fr. 2000 voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «W. Künzler, Schmiede & mech. Werkstätte», in St. Margrethen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. November 1972 den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmabilanz per 31. Mai 1972, nämlich Aktiven von Fr. 599.486,80 und Passiven von Fr. 76.201,60 zum Preise von

Fr. 523.285,20, wovon Fr. 148.000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1–5 Mitglieder: Willy Künzler-Näf, von und in St. Margrethen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willy Künzler-Stühlihard, von St. Margrethen, in St. Gallen, Delegierter, mit Einzelunterschrift, und Ernst Plüss, von Rothrist AG, in St. Margrethen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomicil: Hauptstrasse 96.

14. Dezember 1972.
Tima-Wohnbau Rebstein AG, in Rebstein. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Dezember 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Bau, Verkauf und Verwaltung von Eigentumswohnungen, Ankauf und Verkauf von Liegenschaften, deren Ueberbauung und Vermietung und Verwaltung. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat ein oder mehrere Mitglieder: Dr. Rolf Zolliker, von St. Gallen, in Gränichen, Präsident und Hans Tinner-Lurf, von Senwald, in Rebstein, beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Postplatz, bei Tinner AG, Rebstein.

19. Dezember 1972. Stickereien usw.
Walsh Schrank & Co. AG, in St. Gallen, Fabrikation und Export von Stickereien usw. (SHAB Nr. 91 vom 21. 4. 1969, S. 875). Die Prokura von Bruno Eckbauer ist erloschen.

19. Dezember 1972. Chemische Produkte usw.
Dr. Werner Brauen A.-G., in Wattwil, Fabrikation von chemischen Produkten und Handel mit solchen usw. (SHAB Nr. 161 vom 14. Juli 1971, Seite 1744). Die Prokura von Ernst A. Dieterich ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hans-Jörg Deggen, von Basel, in Wattwil, und Norbert Schürpf, von und in Appenzel.

19. Dezember 1972. Rideaux, Marquissetes usw.
Ernst Schürpf & Co. A.-G., in St. Gallen, Fabrikation, Export von Rideaux, Marquissetes usw. (SHAB Nr. 253 vom 27. 10. 1972, S. 2789). Zu Direktoren wurden ernannt Heinrich Bollinger, bisher Vizedirektor, weiterhin mit Einzelunterschrift, und Charles Curschellas, welcher anstelle der Prokura nun Einzelunterschrift führt.

19. Dezember 1972. Gewebe aller Art.
Mettler & Co. Aktiengesellschaft, in St. Gallen, Fabrikation, Handel und kommissionsweiser Vertrieb von Geweben aller Art (SHAB Nr. 253 vom 27. Oktober 1972, S. 2789). Die Prokuren von Hermann Merk und Otto Schmid sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Roland Nobel, von Mogelsberg, in Degerheim.

19. Dezember 1972. Bänder, Gurten usw.
Walter Schwarzenbach Aktiengesellschaft, in Necker-Oberhelfenschwil, Fabrikation und Handel in Bändern und Gurten usw. (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1971, S. 1881). Anton Walraf ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Prokuren von Margrit Basler und Alex Risch sind erloschen.

19. Dezember 1972. Baureinigungen.
Märkli & Co., bisher in Goldach, Ausführung von Baureinigungen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1970, S. 1990). Die Firma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt. Der Gesellschafter Rudolf Märkli wohnt nun in St. Gallen. Geschäftsdomicil: Harzbüchelstrasse 14.

19. Dezember 1972.
Treuhandbüro Stephan Litscher, in Sevelen, Treuhandbüro, Buchhaltungen und Organisationen (SHAB Nr. 151 vom 30. 6. 1972, S. 1729). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Treuhandbüro Stephan Litscher und Sohn», in Sevelen.

19. Dezember 1972.
Treuhandbüro Stephan Litscher und Sohn, in Sevelen, Stephan Litscher-Pleickner, und Stephan Litscher-Kindle, beide von und in Sevelen, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1973 ihren Anfang nimmt. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Firma «Treuhandbüro Stephan Litscher», in Sevelen. Betrieb eines Treuhandbüros. Pfäfersweg.

19. Dezember 1972.
Montrosor Bau-Elemente, in Wil, Handel mit Kunststein- und Schosserarbeiten (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1967, S. 292). Diese Firma ist infolge Gründung einer Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Montrosor, Philippin & Abegg, Bau-Elemente Wil», in Wil SG.

19. Dezember 1972.
Montrosor, Philippin & Abegg, Bau-Elemente Wil, in Wil SG. Arm-and-Montrosor, von Bülich ZH, Eduard Philippin, von Neuenburg, und Heinrich Abegg, von Zürich, alle drei in Wil SG, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1973 ihren Anfang nimmt. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven von der bisherigen Firma «Montrosor Bau-Elemente», in Wil SG. Kunststeinarbeiten, Ausführung von Wand- und Bodenbelägen, Kauf und Verkauf von Liegenschaften. Untere Bahnhofstrasse 26.

19. Dezember 1972.
Bau- und Wohnungswirtschaft der Industrie von Ebnat-Kappel, in Ebnat-Kappel, Bau und Vermietung von Wohnungen zu vorzuziehenden Mietzinsen (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1971, S. 3108). Die Prokura von Rosmarie Forrer-Kunz ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Marlis Toffano-Eberhard, von Quarten SG, in Ebnat-Kappel.

19. Dezember 1972.
Pallottner-Verlag Gossau St. G., in Gossau SG. Verlag und Verbreitung erbaulicher Literatur usw., Verein (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1953, S. 3032). An der Vereinsversammlung vom 25. November 1972 wurden die Statuten revidiert. Der Name lautet nun **Pallottner-Verlag Gossau SG**. Der Vorstand besteht nun aus mindestens 5 Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Die Unterschriften von Alfons Ledergerber, Präsident, August Ziegler, Aktuar, und Josef Boxler, Kassier, sind erloschen. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Peter Dr. Karl Hutter, von Dielpolden, in Morschach SZ, Präsident; Peter Kilian Rosenast, von Kirchberg SG, Provinzial; Enore Pauluzzi, italienischer Staatsangehöriger, Aktuar; Peter Hans Walhoff, deutscher Staatsangehöriger; letztere drei in Gossau SG, sowie Karl Rüde, von Basel, in Olten, und Peter Sebastian Ziegler, von Bischofzell, in Morschach SZ. Der Präsident zeichnet einzeln. Die übrigen Vorstandsmitglieder führen Kollektivunterschrift zu zweien.

19. Dezember 1972.
Maria Th. Mayer-Meuret, Reissverschluss-Spezialgeschäft, in St. Gallen. Herstellung und Vertrieb von Reissverschlüssen (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1966, S. 840). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «L. Mayer, Reissverschlüsse», in St. Gallen.

19. Dezember 1972.
L. Mayer, Reissverschlüsse, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Leo Mayer, von Bischofzell, in St. Gallen. Herstellung, Vertrieb und Verarbeitung von Reissverschlüssen. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Maria Th. Mayer-Meuret, Reissverschluss-Spezialgeschäft», in St. Gallen. Spisergasse 30.

19. Dezember 1972.
Gross Garten Center St. Gallen, in St. Gallen, Verkauf von Blumen, Pflanzen und Geschenkartikeln usw. (SHAB Nr. 288 vom 7. 12. 1972, S. 3145). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972.
Gross Garten Center St. Gallen, Inh. H. Knop, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Heinz Knop, von und in St. Gallen. Verkauf von Blumen, Pflanzen und Geschenkartikeln; Handel mit Maschinen und Geräten der Gartenbaubranche sowie Betrieb einer Gärtnerei und Baumschule. Rorschacherstrasse 236/238.

19. Dezember 1972.
G. Wittwer, Optiker, in Wattwil, Handel mit optischen Artikeln (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1962, S. 28). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Maya Fehr-Wittwer», in Wattwil.

19. Dezember 1972. Optische Artikel.
Maya Fehr-Wittwer, in Wattwil. Inhaber der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Maya Fehr-Wittwer, von Flaach ZH, in Wattwil. Einzelprokura wurde erteilt an Oswald Fehr-Wittwer, von Flaach ZH, in Wattwil. Handel mit optischen Artikeln. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «G. Wittwer, Optiker», in Wattwil. Bahnhofstrasse 3.

19. Dezember 1972.
A. Rissi, Bauunternehmer, in Trübbach, Gde. Wartau (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1964, S. 131). Diese Firma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Andreas Rissi», in Trübbach, Gde. Wartau.

19. Dezember 1972. Bauunternehmung.
Andreas Rissi, in Trübbach, Gde. Wartau. Inhaber der Firma ist Andreas Rissi-Capigli, von Wartau, in Trübbach, Gde. Wartau. Bauunternehmung. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «A. Rissi, Bauunternehmer», in Trübbach, Gde. Wartau. Langacker.

19. Dezember 1972. Schreinerei.
Haller Adolf, in St. Gallen. Schreinerei (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1954, S. 2507). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972. Schreinerei.
Haller Christian, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Christian Haller, von und in St. Gallen. Betrieb einer Schreinerei. Ulmenstrasse 5.

19. Dezember 1972.
E. Rothen, Adlerberg-Garage, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Ernst Rothen, von Guggisberg BE, in St. Gallen. Betrieb einer Autogarage und Handel mit Automobilen. Adlerbergstrasse 11.

19. Dezember 1972.
Radio-TV Stalder, in Rapperswil SG. Inhaber der Firma ist Kurt Stalder, von und in Rapperswil SG. Einzelunterschrift wurde erteilt an Gisela Stalder-Heim, von und in Rapperswil SG. Betrieb eines Radio- und Fernsehgeschäftes. Alte Jonastrasse 18.

19. Dezember 1972.
Gasthaus Engel H. Kendlbacher, in Gams. Inhaber der Firma ist Helmut Kendlbacher, österreichischer Staatsangehöriger, in Gams. Einzelprokura wurde erteilt an Anna-Rosa Kendlbacher-Grischott, von Ausserferrera GR, in Gams. Betrieb des Gasthauses Engel. Gamsen.

19. Dezember 1972. Bar, Café, Restaurant.
Antonie Mäder, bisher in Rorschach, Bar, Café, Restaurant (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1963, S. 1780). Die Firma hat den Sitz nach Goldach verlegt, wo die Firmainhaberin Antonie Mäder-Weist nun wohnt. Geschäftsnatur ist neu: Betrieb des Restaurants City. Geschäftsdomicil: Ulrich Röscherstrasse 2.

19. Dezember 1972.
Josef Hässig, Holzbaugeschäft Bronschhofen, in Nachlassliquidation, in Bronschhofen (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1970, S. 1820). Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

19. Dezember 1972. Bäckerei, Wirtschaft.
Albert Giezendanner, in Ebnat-Kappel, Bäckerei und Wirtschaft (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1948, S. 2507). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972.
Niklaus Hartmann, Gill-Garage, in Ebnat-Kappel, Garage, mechanische Werkstätte und Installationen und Personentransporte (SHAB Nr. 92 vom 21. 4. 1950, S. 1031). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972. Papeterie, Bücher.
Frau Irene Schmidt, in Bad Ragaz. Photohaus, Papeterie und Buchhandel (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1972, S. 739). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972.
K. Nef-Weher, Bedachungsgeschäft, in Rorschach (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1962, S. 2580). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972.
Martha Muntwiler-Abt, Rest. Gensli, in St. Gallen. Restaurantsbetrieb (SHAB Nr. 233 vom 4. 10. 1968, S. 2142). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972.
K. Bodenmann, Adlerberg-Garage, in St. Gallen. Autogarage und Automobilhandel (SHAB Nr. 274 vom 23. 11. 1971, S. 2836). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

19. Dezember 1972.
Tannengut AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. Dezember 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Planung und Ausführung von Bauten aller Art, einschliesslich haustechnische Installationen, Ausbaurbeiten, Montagen; ferner Erwerb, Erstellung, Umbau, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Immobilien; Erwerb, Begründung und Verwertung von irgendwelchen Rechten; Handels- und Finanzgeschäfte aller Art sowie Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an Carl Claus, von Bönigen BE und Zürich, in Mörschwil; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Florastrasse 18 (eigenes Büro).

19. Dezember 1972.
Textil-Treuhand AG Wil, in Wil SG. Uebernahme und Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1970, S. 2517). An der Generalversammlung vom 19. Dezember 1972 wurden die Statuten teilweise geändert. Der Firmenname lautet nun **Dierig AG**, und der Zweck: Aufnahme von Vermittlungstätigkeiten aller Art sowie von Treuhandgeschäften in der Textilindustrie. Die Gesellschaft ist berechtigt, die Beratung, Gründung und Finanzierung von Tochtergesellschaften durchzuführen.

Granbünden — Grisons — Grigioni

15 dicembre 1972. Attività commerciale.
Seimp S.A., in Coira. Nuova società anonima con statuti del 11 dicembre 1972. Scopo: l'attività commerciale in senso lato, sia in Svizzera, sia all'estero, anche a titolo fiduciario. Capitale sociale: Fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da Fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazione: FUSC. Consiglio di amministrazione da uno a cinque membri. Amministratore unico è Giuseppe Poma, da ed in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: c/o Avv. Dr. Albert Lardelli, Hartbergstrasse 1.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Der unbekannte Inhaber der Aktien Nrn. 536, 537, 980, 981 und 982 der Kursaal Bern AG, lautend auf Jules Schieb, nebst Dividendencoupons Nr. 1 und ff., wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

3011 Bern, den 27. Dezember 1972

Der Gerichtspräsident III:
Dr. Minnig

Es werden vermisst:

2 Inhaberaktien der Elektrizitätswerk Grindelwald AG von nom. je Fr. 500.-, Nrn. 557 und 558.

Die Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, dieselben innert sechs Monaten, vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Interlaken vorzulegen, ansonst diese Wertpapiere als kraftlos erklärt werden.

3800 Interlaken, den 28. Dezember 1972

Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 16. Oktober 1939 per Fr. 18 000.-, haftend auf Grundbuch Neuhausen am Rheinfälle Nr. 1509; Grundeigentümer und Schuldner: Erbengemeinschaft Emil Beerli (Elisabeth Beerli-Rasche, Neuhausen am Rheinfälle; Nikolaus Jürgen Beerli, Schaffhausen; Dieter Beerli, Steckborn).

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 31. Oktober 1973 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird.

8200 Schaffhausen, den 28. Dezember 1972

Der Bezirksrichter
Schaffhausen

Es werden vermisst:

3 Pfandobligationen, lastend auf der Parzelle Worb Grundbuchblatt Nr. 540 Plan Blatt 74 der Fräulein Frieda Fivian, geboren 1901 von Künz, Rubigenstrasse 72, Worb.

1. Pfandobligation von Fr. 3000.- vom 7. Februar 1902 Beleg 41/215 zu Gunsten von Fivian Frieda, Worb-Station.

2. Pfandobligation von Fr. 4000.- vom 7. Februar 1902 Beleg 41/215 zu Gunsten von Ramseier Emil, Landarbeiter, Worb.

3. Pfandobligation von Fr. 2000.- vom 24. Juli 1911, Beleg Bd. 3/195 zu Gunsten Fivian Lina, Ernst, Martha, Karl, Klara, Frieda und Lydia.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, die Titel innert Jahresfrist dem Richteramt Konolfingen in Scholswil vorzulegen, ansonst die Pfandobligationen kraftlos erklärt werden.

3082 Scholswil, den 20. Dezember 1972

Der Gerichtspräsident II:
H. Gügger

Der allfällige Besitzer des Schuldbriefes über Fr. 5000.- zu Gunsten der Solothurnischen Leihkasse, Solothurn, vom 7. November 1966, haftend nach Kapitalvorgang Fr. 46 000.- auf GB Solothurn Nr. 2524, wird hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, ansonst dieser Schuldbrief kraftlos erklärt wird.

4500 Solothurn, den 27. Dezember 1972

Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Es wird vermisst: Schuldbrief Fr. 3000.-, angegangen 3. Mai 1935, im 6. Rang, neuerrichtet am 15. März 1938 von Frau Maria Kaufmann-Arnold, haftend auf den Grundstücken Nrn. 4, 30, 235 und 236, Grundbuch Schenken, der Erben des Josef Steiner-Ineichen, Zellfeld.

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, den genannten Schuldbrief innert Jahresfrist, sei dieser Publikation, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung des Titels erfolgt.

6210 Sursee, den 27. Dezember 1972

Der Amtsgerichtspräsident
von Sursee: Wigger

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 23. März 1920 von Fr. 25 000.-, haftend im 1. Rang auf GB Rothrist Nr. 654, Plan 39, Parz. 1356, lautend auf Herrn Paul Rieger, geboren 1888, gew. Gerber, in Rothrist wohnhaft gewesen, gestorben am 8. Juli 1972, als Schuldner, und die Aargauische Kantonalbank in Zofingen als Gläubigerin.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die öffentliche Aufforderung, diesen binnen eines Jahres, d. h. bis am 4. Januar 1974, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wurde.

4800 Zofingen, den 4. Januar 1973

Bezirksgericht Zofingen

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

4 Inhabereobligationen zu je Fr. 5000.- nom., Sperry Rand Overseas N.V. 6% Anleihe 1972-87 Nr. 457/58, 11053, 13401, mit Jahrescoupons per 28. Februar 1973 & ff.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, Anzeige zu machen.

Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt.

8000 Zürich, den 19. Dezember 1972

Bezirksgerichtskanzlei Zürich
7. Abteilung

Le détenteur du certificat de dix actions au porteur de fr. 1000.- chacune, de la société anonyme SI Sus Vellaz C, dont le siège est à Lausanne et du certificat de dix actions au porteur de fr. 1000.- chacune, de la société anonyme SI Sus Vellaz D, dont le siège est à Lausanne, est sommé de me les produire jusqu'au 30 avril 1973.

1003 Lausanne, le 25 octobre 1972

Le président du Tribunal
civil du district de Lausanne:
S. Contini

Le président du Tribunal civil I du district de Neuchâtel, conformément aux articles 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur de l'obligation 5%, No 41861 de l'Union de Banques Suisses, établie le 25 mars 1971 et échéant le 25 mars 1976, avec les coupons au 25 mars 1973 et suivants attachés, et du livret d'épargne UBS de Neuchâtel, No 504702, solde en capital au 28 novembre 1972 de fr. 905.35, de produire ces titres au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel jusqu'au 26 juin 1973, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

2000 Neuchâtel, le 26 décembre 1972

Le président du Tribunal I:
A. Bauer

Il pretore del distretto di Riviera, richiamato il decreto di data odierna, visti gli art. 981 e rel. CO, 2/b cfr. 5 LAC, 360 CPC, diffida lo sconosciuto possessore dell'obbligazione di cassa emessa dalla Unione di Banche Svizzere, Succursale di Biasca, No 2155 di fr. 1000.- nominali 4,75% al portatore, scadenza 18 ottobre 1977, con cedole annuali al 18 ottobre 1973 e seguenti, obbligazione andata smarrita, a volerla produrre alla pretura del distretto di Riviera in Biasca entro il 5 luglio 1973, sotto comminatoria di ammortamento.

6710 Biasca, il 22 dicembre 1972

Il pretore:
avv. O. Laini

La pretura di Lugano-distretto, in relazione al decreto 22 dicembre 1972, richiamati gli art. 981 e seg. CO 2 LAC, diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 9000.- (novemila) costituita con rogito 17 gennaio 1963 del notaio Arnaldo Pellegrini, in Lugano, inscritta il 18 gennaio 1963 (doc. 308) gravante in III (terzo) rango il mapp. No 663 del Comune di Croglio, cartella andata smarrita a volerla produrre a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento.

6900 Lugano, il 22 dicembre 1972

Per la pretura-distretto
Il segretario ass.:
G. Riva

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Der folgende Schuldbrief wurde erstmals in Nr. 288 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 9. Dezember 1971 als vermisst aufgerufen und innert der angesetzten Frist von 1 Jahr nicht vorgewiesen. Es wird darum als kraftlos erklärt:

Schuldbrief Nr. 3 von Fr. 30 000.-, vom 2. September 1946, Belegeserie I Nr. 2523, haftend in der dritten Pfandstelle auf der Liegenschaft Mühleberg-Grundbuch Nr. 246, Plan Blatt 78a, Eigentum des Gesuchstellers Stooss Alfred, Rosshäusern-Station. Der Schuldbrief lautet zu Gunsten von Alfred Stooss, 1918, v. Wileroltigen, mech. Werkstätte und Auto-garage in Rosshäusern-Station, Gemeinde Mühleberg, und ist verpfändet an dessen Ehefrau Margartha Stooss-Schmid, Rosshäusern.

3177 Laupen, den 22. Dezember 1972

Der Gerichtspräsident

Par ordonnance du 29 décembre 1972, le président II du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds a prononcé l'annulation des deux cédules hypothécaires au porteur, de fr. 10 000.- chacune, constituées le 31 octobre 1932, inscrites au registre foncier du district de La Chaux-de-Fonds le 4 novembre 1932, sous Nos 235 et 236/1932, grevant en 2^e rang, à parité, avec profit des cases libres, l'article 154 du cadastre de La Chaux-de-Fonds.

2300 La Chaux-de-Fonds, le 29 décembre 1972

Le président II
du Tribunal:
Frédéric Board

Par ordonnance du 29 décembre 1972, le président du Tribunal de première instance de Genève a prononcé l'annulation des deux certificats d'actions au porteur No 1 pour les actions 1 à 50, et No 2 pour les actions 51 à 200, actions de fr. 1000.- chacune, de la Société Anonyme Diprogar, ayant son siège 4, Avenue des Grandes-Communes, au Petit-Lancy, Genève.

1200 Genève, le 4 janvier 1973

Tribunal de première instance
de Genève:
André Lamouille, greffier

Le président du Tribunal civil I du district de Neuchâtel a, par ordonnance du 26 décembre 1972, prononcé l'annulation du livret d'épargne BCN No 91056, ouvert auprès de la Banque cantonale neuchâteloise, à Neuchâtel, et présentant un solde de fr. 20 063.35.

2000 Neuchâtel, le 26 décembre 1972

Le greffier du Tribunal:
W. Bianchi

La pretura di Locarno-Campagna avvisa che, con decreto di oggi ha pronunciato l'ammortamento del titolo ipotecario al portatore no 6026 nei rogiti del defunto notaio Ermanno Buetti del 13 giugno 1946 dell'importo di fr. 3800.- oltre interessi al 5% gravanti il particolare no 63 RT del Comune di Gordola (vecchi no di mappa 3353, 3361, 3362 e 3377) intestato a Corda Teresa, figlia di Candelori Teresa.

6600 Locarno, il 27 dicembre 1972

Il pretore:
avv. G. Francini

La pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord avvisa che con decreto 20 dicembre 1972 ha dichiarato ammortizzate le 12 azioni al portatore della Società Anonima Torralta SA, Mendrisio, portanti i numeri da 26 a 37 compresi, e le 12 azioni al portatore della Società Anonima Castagneto SA, Mendrisio, portanti i numeri da 14 a 25 compresi.

6850 Mendrisio, il 19 dicembre 1972

Il pretore:
avv. E. Bernasconi

Il pretore della giurisdizione di Mendrisio-sud, in Mendrisio, avvisa che con decreto 27 dicembre 1972 ha dichiarato ammortizzato il libretto di deposito al portatore No 95710 dell'Unione di Banche svizzere, Chiasso, emesso il 30 giugno 1967.

6850 Mendrisio, il 28 dicembre 1972

Il pretore:
avv. Flavio Cometta

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Das Tankmotorschiff «Liparia», Eigentümerin: Fluvia SA, in Fribourg, ist unter der Nr. 944 in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden.

4000 Basel, den 27. Dezember 1972

Schiffsregister Basel-Stadt

Das Gütermotorschiff «Express 58», Reg. Nr. 935, «Express 78», Reg. Nr. 936, «Express 79», Reg. Nr. 937, «Express 80», Reg. Nr. 938, Eigentümerin: Neptun Transport- & Schifffahrts AG, in Basel, sind in das Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt aufgenommen worden.

4000 Basel, den 13. Dezember 1972

Schiffsregister Basel-Stadt

Chemwest AG in Liquidation, in Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Dezember 1972 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden. Zum Liquidator wurde Dr. Kurt Stüssi, in Basel, ernannt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 15. Februar 1973 beim Liquidator, Herrn Dr. Kurt Stüssi, c/o Consilia-Fiduciaire, Rittergasse 20, 4051 Basel, anzumelden.

4051 Basel, den 28. Dezember 1972

Chemwest AG in Liquidation
Der Liquidator

A. Huguenin fils SA in Liquidation, Biel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 16. Dezember 1972 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt am Sitz der Gesellschaft, Faubourg du Lac 49, 2505 Biel, anzumelden.

2505 Biel, den 21. Dezember 1972

Der Liquidator:
Henry Huguenin

Baupatent AG, in Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Dezember 1972 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und mit Begründung versehen innert zwei Monaten nach der dritten Publikation dieses Schuldenrufes zuhanden der Liquidatoren bei der Fides Treuhand-Vereinigung, Bleicherweg 33, 8002 Zürich, anzumelden.

8750 Glarus, den 29. Dezember 1972

Die Liquidatoren

Immobiliera Champagnas SA in Liquidation, in St. Moritz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Dezember 1972 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Willi Hubmann, Haus Pomag, 7500 St. Moritz, anzumelden.

7500 St. Moritz, den 21. Dezember 1972

Der Liquidator:
Willi Hubmann

Continental Fertilizer SA, Lausanne

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'article 733 CO

Deuxième publication

Dans son Assemblée générale extraordinaire du 20 décembre 1972, la société a décidé de réduire le capital social de fr. 300 000.- à fr. 60 000.- par remboursement à la valeur nominale de 240 actions de fr. 1000.- chacune.

Les créanciers sont avisés que, dans les deux mois qui suivront la troisième publication ils pourront produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis.

1000 Lausanne, le 28 décembre 1972

Le conseil d'administration

Elite SA, in Lugano, rappresentanze editoriali

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO

Prima pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 5 dicembre 1972 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore unico è stato nominato il Rag. Alberto Bertini, via Pretorio 1, Lugano, già amministratore unico.

I creditori sono pertanto diffidati a notificare i propri crediti al sottoscritto entro e non oltre 30 giorni dalla presente pubblicazione, sotto perenzione.

6900 Lugano, il 4 gennaio 1973

Il liquidatore:
Rag. Alberto Bertini

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Diplomatische und konsularische Vertretungen

Der Bundesrat hat Herrn Jean-Denis Grandjean, zur Zeit Schweizerischer Botschafter in Alger, zum Botschafter in der Türkei ernannt. Er tritt die Nachfolge von Herrn Arturo Marcionelli an, der kürzlich als Botschafter in Italien akkreditiert worden ist.

Représentations diplomatiques et consulaires

Le Conseil fédéral a nommé M. Jean-Denis Grandjean, actuellement Ambassadeur de Suisse à Alger, en cette même qualité en Turquie. Il succède à M. Arturo Marcionelli qui vient d'être accrédité comme ambassadeur de Suisse en Italie. (2)

Zollfreilager für Kühlgüter

Das Eidgenössische Finanz- und Zolldepartement hat, gestützt auf Art. 42 des Bundesgesetzes über das Zollwesen vom 1. Oktober 1925, der Firma Frigoscandia AG, Neuendorf, die Bewilligung zum Betrieb eines Zollfreilagers für Kühlgüter in Neuendorf SO erteilt.

Dieses Freilager wurde am 2. Januar 1973 eröffnet. Es ist dem Zollamt Aarau angegliedert. Eidgenössische Oberzolldirektion

Port franc douanier frigorifique

Le Département fédéral des finances et des douanes, se fondant sur l'article 42 de la loi fédérale sur les douanes du 1^{er} octobre 1925, a octroyé à la maison Frigoscandia SA, Neuendorf, l'autorisation d'exploiter un port franc douanier frigorifique à Neuendorf SO.

Ce port franc a été ouvert le 2 janvier 1973; il est rattaché au bureau de douane d'Aarau. La Direction générale des douanes

Punto franco doganale frigorifero

Fondandosi sull'articolo 42 della legge federale sulle dogane del 1^o ottobre 1925, il Dipartimento federale delle finanze e delle dogane ha concesso alla Società anonima Frigoscandia, Neuendorf, l'autorizzazione di gestire un punto franco doganale frigorifero a Neuendorf SO.

Il punto franco in parola è stato aperto il 2 gennaio 1973; esso è annesso all'Ufficio doganale di Aarau. La Direzione generale delle dogane

54. Comptoir Suisse 1973

Vom 8. bis 23. September 1973 werden sich die Pforten der 54. Lausanner Herbstmesse für eine Veranstaltung von internationaler Bedeutung öffnen. Drei Länder werden Ehrengäste des Comptoir sein:

Im Pavillon über dem Haupteingang wird Portugal, das sich schon im Jahre 1957 an der Messe beteiligt hatte, die westeuropäischen Wirtschaftspartner vertreten. Im Pavillon der Grande Avenue wird Bulgarien eine von seiner Regierung organisierte Wirtschaftsausstellung erstmalig in der Schweiz zeigen; ihre zahlreichen Ausstellungssektoren werden Gelegenheit zu manchen Entdeckungen geben. In der Halle des Hauptgebäudes und im folkloristischen Restaurant wird Tunesien sich im Augenblick der Revision der 1962 und 1964 mit unserem Lande abgeschlossenen Handelsverträge in Lausanne vorstellen.

54^e Comptoir Suisse 1973

C'est du 8 au 23 septembre que s'ouvriront, en 1973, les portes de la 54^e Foire nationale de Lausanne, pour une manifestation de portée internationale. En effet, trois pays étrangers seront ses hôtes d'honneur.

Au Pavillon de l'Entrée principale, le Portugal, dont une première participation remonte à l'année 1957 déjà, représentera les partenaires économiques de l'Europe occidentale. Dans le Pavillon de la Grande-avenue, la Bulgarie organisera pour la première fois en Suisse une exposition gouvernementale dont les nombreux secteurs économiques et culturels permettront maintes découvertes. Au Pavillon du bâtiment principal et au restaurant folklorique, enfin, la Tunisie se présentera à Lausanne à l'heure de la révision des accords commerciaux passés avec notre pays en 1962 et 1964. (2)

Postcheckverkehr, Beitritte

Chèques postaux, adhésions

Fortsetzung — Suite

Emenda: Boshard Irmgard 87-6748.
Enney: Geinoz Bernadette 17-20917.
Eppalings: Hirsiger Lucienne 10-54913. — Monnier Bernard 10-32156. — Specializzi Giuseppe 10-54997.
Ernstfeld: Richli Josef 60-62371.
Estavayer-le-Lac: Galster Gérard 17-20913.
Ettelbasen TG: Schwager Klaus Dr. iur. Rechtsanwalt 84-9515.
Fehraltorf: Pfeiffer-Spengler Hans Ingenieur-Techniker HTL 84-21948.
Flawil: Don-Larnhof Erich 90-33137. — Weber-Korn R. und A. 90-31924.
Fleurier: Batelec SA 20-4409. — Gigandet machines à coudre Pfaff 20-3478.
Flurlingen: Marchionne Nicola 82-6723.
Fonex: Guichoud-Genet René employé d'administration 12-21139.
Frauenfeld: Büttli-Spengler Hüda Frau 85-10782. — Felix Trudi Frau Haararbeiten 85-4570. — Degoumois Louis Kantonspolizist 85-10785. — Pfister Lorenz Kantonspolizist 85-10781. — Roost Rosa Frau 85-10793. — Schefer Jörg Postbeamter 85-8501. — Schwander-Mohamed Arnold und Berta 85-10784. — Zeltner-Keller Josef A. Schlosser 85-10797.
Frenkendorf: Fricker Gerda kaufm. Angestellte 40-67636. — Komitee politisch unabhängiger Stimmbürger 40-6621. — Peter Monica kaufm. Angestellte 40-67760.
Fribourg: Club des loisirs Ciba-Geigy Fribourg-Marly-St-Aubin 17-9067. — Imprimerie Longchamp E. SA succ. de A. Bersier 17-3717.
Fuldera: Chascha raspada evangelica 70-10112.
Fulenbach: Heimmann Klara 46-10926.
Füllinsdorf: Moor-Dobler Paul 40-65951. — Zwimpfer-Pedrin Markus 40-67655.
Gals: Gängli-Haldi Ueli u. Lotti 45-13412.
Gausingen: Obrist & Stalder Wohnbedarf 50-17242.

Genève: Abou-Zeid Abdel Aziz Mohamad étudiant 12-21094. — Amada Rino électricien 12-21118. — Association des maîtres du collège Rigot (AMRI) 12-20797. — Ballon-Sangines Jorge E. 12-15375. — Bennato Mireille Mlle 12-63636. — Biedermann Max poterie de la Chapelle Carouge 12-13029. — Bourquin Liliane Mme Petit-Lancy 12-63704. — Brugière Anita Mme 12-63710. — Burger-Jaquero Jos. et Claire-Lise M. et Mme 12-21099. — Capelletti Jean-Cl. opticien diplômé 12-21101. — Carrel Marie-Thérèse Mlle 12-41287. — Cogeco SA 12-21113. — Conus Liliane Mlle 12-20794. — Dezraz Dolly et Lucile Mmes 12-21100. — Eglöff A. et Mme 12-21121. — Emdali Pierre employé de banque Chêne-Bougeries 12-20793. — Eigen Ole ing. conseil Le Lignon 12-21091. — Fustes José 12-63640. — Giger Gilbert 12-21109. — Girard Monique Mlle secrétaire 12-21106. — Gomez Anselmo 12-32395. — Gorsch Udo Le Lignon 12-21098. — Ihne André et Denise M. et Mme 12-21135. — Ilg Paul 12-21143. — Imprimerie de Plainpalais Robert Kreutzer 12-4619. — Jaccard Liliane Mlle 12-21142. — Kosa Henri Mobil-Lux 12-32354. — Malagoli Albert et Claire-Lise M. et Mme 12-21121. — Maury Martial 12-41289. — Méral Marcel 12-63718. — Mollier-Carroz Aimé 12-63664. — Müller-Baillieux Jean-François 12-21119. — Multihöts International Holding SA 12-19708. — Orrelli Claude fonct. 12-21137. — Pean André Mme 12-63742. — Penedo Luis Carouge 12-32272. — de Preux Georges et Jacqueline M. et Mme Conches 12-21114. — Reynaud Colette Mlle Petit-Lancy 12-41290. — Rochat Georges 12-41288. — Rossy Jean-Louis 12-21410. — Schmitz Jörg 12-21110. — Schmitz-Jürg 12-21120. — Schmutz René & Lucienne Manderaud M. et Mlle 12-19388. — Schnellmann Peter Chêne-Bougeries 12-41291. — Seeburger Anne-Marie Mlle 12-21124. — Severin Roger 12-63733. — Thévenaz R. Mme Carouge 12-18927. — Tschumi Eric et Glady M. et Mme 12-21097. — Turanzas José 12-30243. — Vincensini Odette Mlle 12-63731. — Vogel-Langemann Josef et Erika M. et Mme 12-21116. — Voltolini Jean Hervé tech. Carouge 12-8001. — Weber Paul 12-63705. — Woodtli Jean-Franklin avocat 12-8001.

Gerlafingen: Mühlethaler Urs Elektronik 45-4974.
Gerra Ga: Hofmann Max 65-11472.
Giornico: Dressi Igeo 65-13090.
Giubiasco: Galusero Giorgio e Chiara 65-11312.
Gland: Schild Maurice retraité 12-19060.
Glarus: Dubach-Eichenberger A. und H. 87-6739. — Heiz-Keller W. und M. 87-6743. — Nef Peter 87-6738. — Sandmeier-Jakob Jakob und Annemarie 87-6740. — Schweizer-Stauffacher J. und E. 87-6744. — Tremp-Rombaldi Otto und Anna 87-6741. — Zaitz E. und G. 87-6750.
Glattbrugg: Jotterant Pierre 80-13467.
Glon: Productions publicitaires F. Ducommun-Joris 18-5912.
Glis: Musikgesellschaft Glisshorn 19-10346.
Goldach: Bürkner Hans Versicherungs-Inspektor 90-33144. — Müller Emma 90-41758.
Göldau: Pfenniger Peter 60-62362.
Grand-Lancy: Bommeili-Konopka Edgar et Ingrid M. et Mme 12-21122. — Concepcion Adriano 12-21095. — Masip Germain et Cinto M. et Mme 12-16029. — Roos Gösta E. 12-21107.
Le Grand-Saconnex: Pichard Charly prof. de patinage 12-21113. — Roman Yves et Simone M. et Mme 12-17401.
Grandson: Niklaus Alain mécanicien électricien 10-43157.
Grenchen: Aegerter Jakob 45-13413. — Aloe-Pisano Antonio u. Tilda 45-13464. — Annaheim-Flick Ernst u. Margrit 45-13465. — Arcorace-Santarcangelo Lucia 45-13466. — Bambara Francesca 45-13414. — Bürgi Lydia 45-13468. — Campello Giulio u. Antonia 45-13415. — Capotosto Alide 45-10801. — Castrovillari Donato 45-13469. — Cultrera-Rizzo Francesco u. Giuseppe 45-13417. — Di Maggio-Carollo Salvatore u. Francesca 45-13470. — Dobler-Heinrich Bethli 45-13418. — Eulin-Huber Alfred und Liene 45-13471. — Facen-Gonzo Bruno u. Roberta 45-13472. — Flury-Ebaneli Peter u. Anna 45-13473. — Fux-Ruppen Hans u. Berty 45-13474. — Franco-Salvi Angèle 45-13419. — Galli-Grolimund Erna 45-13420. — Giaccone-Cascio Antonio u. Calogera 45-13416. — Gigandet-Righi Helene 45-13475. — Grögli-Masoni Germaine 45-13476. — Henguely Vincent u. Ruth 45-13421. — Inderkommen-Eggs Albert u. Helene 45-13422. — Ischi-Flyr Erna 45-13423. — Tzoo Attilio 45-13467. — Jaggi Frieda 45-13424. — Joss-Schläfli Otto u. Yvonne 45-13477. — Krummenacher Kurt 45-13425. — Maci-Carlucio Primo u. Bianca 45-13478. — Mäder-Schwaller Lea 45-13484. — Malnati Giuseppina 45-13426. — Marino-Cerreto Giuseppina 45-13448. — Natale Biagio 45-13479. — Palermo-Codiroli Pasquale u. Wanda 45-13427. — Pfister-Peter Hans u. Gertrud 45-13480. — Puerto Maria 45-13428. — Rasi-Zontini Bruno u. Clara 45-13429. — Roth-Nirschl Alois u. Theresé 45-13481. — Salvetti-Salvetti Edwige 45-13498. — Schär Fritz 45-13482. — Schild-Mari Rosa 45-13482. — Schmidli Kurt 45-13430. — Schneider-Kocher Mina 45-13431. — Schuppbach-Schild Charlotte 45-13432. — Stragapede-Coi Carmelo u. Cristina 45-13433. — Zeller von Büren Fritz u. Lisbeth 45-13434.

Grub SG: Cerf Annemarie 90-31021.
Grund b. Gstaad: Kohli Christian Landwirt 60-65246.
Gruenen: Burkhard Hans Käser 90-65161.
Grüningen: Kupferdruckerei Keller Peter Kneubühler 84-9547.
Gümligen: Bangerter Ernst Stellwerkführer SBB 60-51882. — Burkhard Heidi Fril. kaufm. Angestellte 60-65217. — Rüfenacht Fritz kant. Beamter 60-65214.
Gümmenen: Raess Robert Posthalter 60-54319. — Günsberg: Biberstein Marie 45-13502.
Habkern: Zurbuchen von Allmen Hans Transporte 60-35927.
Hägendorf: Wyss Emil 46-10923.
Hägglingen: Gaezzuto Mariello 90-23409. — Huber Max 50-24419.
Häseli GL: Uhlmann Kurt 87-5388.
Hauenstein: Steiner Paul Schlosserei 46-5325.
Heerbrugg: Fritsche Paul Motorengeräte 90-5712.
Hemishofen: Grob Hans Metzgereiarbeit 85-1389.
Hergiswil NW: Schweiz. Volleyball-Verband Jugend 60-8540.
Herisau: Ecknauer & Schoch 90-20194.
Hinterbergen: Koller Peter Kneubühler 84-9547.
Hinterkirch: Fessler Albert 60-62372.
Hinterkroppen: Riesen Rudolf Vertreter 60-65165.
Hinwil: Schmidhauser Rainer Mechaniker 84-21947.
Hitzkirch: Fessler Albert 60-62372.
Hombrechtingen: Graf Peter Schreiner 80-71882.
Horgen: Algi-Kemmler Martin u. Brigitte 84-31690.
Horn: Berret Roger Dr. Industrieller 80-33147.
Horw: Bachmann Dr. 60-25150. — Reinhard Niklaus privat 60-41907.
Huensschwiler: Truttmann Willy u. Brigitte Angestellte 90-23407.
Illhert: Boss Daniel Elektro-Mech. 85-10783.
Intragna: Oeschger Ernst 65-11474.
Ipsach: Müller Rudolf 25-41396.
Jegenstorf: Inter-Schuh AG 90-35924.
Kaiserstuhl AG: Nyffenegger Beat 20-26332.
Kirchberg SG: Canto Maria 90-3163.
Kleindörfingen: Ospina Carlos 20-26336.
Kloten: Alfreight Marco Polo AG 12-1478. — Berner-Martinelli Gianni u. Valeria 84-31692. — Binkert Rolf Wedex 80-14441.
Köniz: Meuter Fritz Beamter GD PTT 30-54318.
Koppigen: Grigori-Summermatter Amanda 45-13485.
Kräillingen: Valente-Pantuso Biagio u. Rosetta 45-13435.
Krauchthal: Hauser-Eberhard Hans 34-5223.
Kriegstetten: Schärli-Alfalter Marcel u. Ines Oekingen 45-13449.
Küssnacht ZH: Hauser-Despends Stefan u. Margaretha 84-31654. — Keller Gottfried J. Journalist 80-65184. — Robinson-Stahel Ch. Frau dipl. Psychologin 80-26436.
Küssnacht am Rigi: Schmid Charles 60-41906.
Lamone-Cadempino: Humbert Narcisse Cadempino 69-16537.
Landenberg: Marghita Nicola 65-11473.
Langenthal: Böhm Rudolf 49-5426. — Born-Schäfer Heidi 49-5427.
Lausanne: Ali El Hocine Mohand 10-54967. — Antersmeyer Albert & Louise 10-43130. — Association ferme des Terres 10-26206. — Association vaudoise des maîtres de ski 10-26214. — Auberson Myriam 10-54933. — Auderset Martine 10-54994. — Bagassi Gemma 10-54947. — Bau Serge vend. 10-54971. — Beerli Kurt 10-54984. — Bellon Patricia 10-54940. — Beney-Aymon Maurice 10-32140. — Besson Hildegarde 10-54924. — Binaghi Mario 10-43166. — Blatti-Gillieron John et Solange 10-54999. — Bloesch Daniel 10-1093. — Bonnenholz Evelyn 10-54976. — Borloz Ghislaine 10-54993. — Brandin Anne-Catherine 10-54943. — Brembilla Susy 10-5494. — Brocard William et Suzanne 10-54909. — Brund Jean-Paul et Pierrette 10-43151. — Buffat Georgette 10-54857. — Burcher Marie-France 10-55004. — Burgdorfer Juliette 10-32152. — Burkhard Evelyn 10-54974. — Chabroz Suzanne 10-54932. — Charrier Marie 10-54978. — Chervaz Amilcar 10-54936. — Colomb Marceline 10-54998. — Corboz Jean-Paul Dr. méd. 10-26210. — Crédalis SA 10-62141. — Daub-Moissi Monserat Mme 10-54962. — Deroche Colette 10-54934. — Doppler Peter 10-54858. — Du Bois de Dunliac Anna 10-54911. — Enderlin Andreas 10-54910. — Estoppey Catherine employé de bureau 10-32154. — Estoppey Gilbert appareilleur 10-32158. — Fasanì Simone 10-43160. — Favre Rose-Marie 10-54927. — Fissa formation et réalisation industrielles SA 10-26223. — Gacher-Pache Violeta 10-32151. — Gächter Niklaus employé de commerce 10-32155. — Gerber Germaine 10-54995. — Gervais Marie 10-54930. — Giro Noella 10-54898. — Gloor Georg 10-54914. — Gremion Gérard Burial

10-26227. — Grossenbacher Maya 10-54945. — Guex Edouard et Irène 10-55025. — Guzzardi Damiano et Antonia 10-54960. — Häfelfinger Monique 10-54988. — Hanomaga-Henschel service J.-Cl. Jaggi 10-26221. — Happersberger Yves 10-54952. — Helbing Sonia 10-54856. — Horisberger Jeanine 10-54928. — Huber Suzanne 10-54926. — Institut de science politique publications 10-26209. — Jaunin Denise 10-54951. — Joss Elisabeth 10-54912. — Kaufmann Daniel et Christiane 10-26216. — Laouén Fawuh Hénry 10-54915. — Leclercq Michel 10-32135. — Le Poitevin-Gicot Georges et Marie-Madeleine 10-54948. — Long Nicolas 10-54073. — Maillet Claude et Martha 10-55002. — Maule Marie-José 10-54946. — Maurer Doris 10-54904. — Mele Lorenzo 10-53394. — Monod Jacques mécanicien électricien 10-54832. — Müller Hugo 10-54916. — Müller Nicolette étudiante 10-32160. — Muller-Ngonu Louis et Yohor 10-54906. — Oswald Hans et Marlis 10-54980. — Panchaud Janine 10-54895. — Pathney Monique 10-54915. — Pechigaz SA 10-26208. — Perret-Noverraz Francis et Marie-France 10-32153. — Philippin Claudine 10-54937. — Pipy Jean-François 10-54966. — Pontarolo Anna démonstratrice 10-54979. — Reichenbach Françoise secrétaire 10-60489. — Riccardi Lydia 10-54961. — Rohrbach Gilbert maçon 10-32137. — Rössli Francine 10-54941. — Ruefli Marguerite 10-54957. — Schwab Marguerite 10-54900. — Schmynsky Danièle 10-54942. — Semaine de l'Unité 73 10-26218. — Strahm J. laborant 10-60493. — Streit Heidi 10-54929. — Tenger-Tapis SA revêtements de sols 10-26212. — Thony Marian et Violette 10-55000. — Thum-Haug Thérèse 10-32148. — Tobler André 10-32136. — Toffel Françoise 10-54902. — Tornare Florian mécanicien 10-60488. — Tournier Maude 10-54936. — Trachsel Marguerite 10-54938. — Uldry-Ruedi Adeline 10-54990. — Varone Micheline 10-54987. — Verlag Armet Zuber 10-26228. — Vêtements Esco SA Zurich confection pour messieurs et garçons Filiale de Lausanne 10-26229. — Volery Claude fonct. PTT 10-43156. — Voser-Vuagniaux Georges 10-54899. — Widmer Hans Ulrich 10-54989. — Willm Domitienne 10-54931. — Wolf Yvonne 10-54986. — Wyss Monique 10-54977. — Yeri-Kolb Jacques et Catherine 10-43154. — Zabaleta-Eceiza Andres 10-53395. — Zaugg Marie-José 10-54939.

Lausen: Mangold-Grieder A. und E. 40-67750.
Lavorio: Carrozzeria Al Bivio SA 65-2833.
Leugnan b. Biel: Streit-Spahr René u. Lotti 45-13436.
Leuzburg: Bohler Willy Konstr. Schlosser 50-23412. — Reck Hans Bezirkslehrer 50-23415. — Rufener-Steidle Trudi Klavierlehrer 50-23413.
Leuzigen: Häni-Wegmüller Jakob 45-10670. — Wyss Fritz jun. 45-11072. — Wyss-Häni Lydia 45-13437.
Liebfeld: Steffen Arthur Vertreter 60-65211.
Liesberg: Dorff: Karrer Rita Rita 40-58409.
Liestal: Gerhard Marianne Kanzleiangestellte 40-71505. — Optic-Schweizer 40-1352.
Lindau: Milchgenossenschaft Lindau Tiefkühlanlage 84-8951.
Lobsigen: Nyffenegger Hans kant. Wildhüter 60-65243.
Le Locle: Devaud Janine Mlle 20-15455. — Garage du Midi Mario Berto 23-2140. — Verbecq Sylvette 23-5478.
Lohn SO: Graf Elisabeth 45-13486.
Losone: Candolfi Arrigo 65-12685.
Lotzwil: Gerber-Stamm Friedrich 49-5425.
Lucens: Kleger Joh. 10-32142.
Luchsingen: Hefti Frieda Rita 87-6745.
Lugano: Vocca Angelo 69-16542. — Cioecari Plinio Dr. 69-16542. — Circolo dei farmacisti di Lugano di dintorni 69-3631. — Moio Imerio 69-16538. — Stader Lucienne 69-16534. — Tabat Giovanni 69-16540. — Wiker Leo 69-16146.
Luterbach: Colombo Peter 45-12640.
Lutry: Bolomey Claire-Lise 10-54987. — Siehr Joachim et Karin 10-54908.
Lutzenberg: Bruderer Walter Printex Offsets 90-20195.
Luzern: Dittli Johann 60-41901. — Dürger Franz u. Hans Malergeschäft 60-25145. — zur Gilgen Elisabeth 60-41903. — Graf Benno 60-41904. — Hiltner G. 60-41905. — Liegenschaftsverwaltung Reckenbühlstr. 1.
H. Kistler 60-2111. — Quartierverein Würzenbach 60-25147. — Stadler Margrit 60-62373. — Testa Maria 60-41902.
Lys: Müller Esther Fril. Betriebsassistentin 30-54323.
Madetswil: Aellig Samuel PTT-Angestellter 84-31665.
Maglans: Decarli Flavio stazione Shell Maglans di Caslano 69-9727.
Malans GR: Amrein Ruedi Kaufmann 70-16070.
Malleray-Béard: Paroz-Bastin René 25-4144.
Malvaglia: Carobbio Enrico 65-13010.
Männedorf: Hiestand-Elmer Verena 84-22095.
Marin: Aegerter Daniel 20-15856.
Marolles: Pointet Roland scierie et commerce de bois 10-26217.
Meilen: Greig Lilly 84-21949. — Schibli-Rüde P. und U. Feldmessen 80-71873. — Spörli Eduard Masch.-Techniker Feldmessen 80-71878. — Stadler Hans-Jakob Kaufm. Angestellter 80-82047.
Meiringen: Schützengesellschaft 30-35932. — Melchnau: Fabrique de tapis Melchnau SA 49-519.
Mendrisio: Ferrari Ercole 69-16064.
Mergoscia: Flubacher Hugo 65-11476.
Merligen: Oppiger-Graf Ernst u. Käthi 30-65212.
Messen: Fink Walter 45-12641. — Rätz Lorenz 45-12642.
Meyrin: Club de Meyrin 12-19449. — Drijard Daniel et Yvonne M. et Mme 12-21108. — Scotuzzi Guido 12-9562.
Miltödi: Gähler Walter 87-6742.
Mollis: Mühlemann Rita Rita 87-6751.
Le Mont-sur-Lausanne: Impression offset J.-P. Hauswirth 10-26222.
Monthlésson: Pasche-Fatio Auguste et Marianne Les Monts de Pully 10-54965.
Monthlésson: Schumacher Sylviane 10-54982.
Montpreveyres: Schwarz Suzanne secrétaire 10-32157.
Montreux: Bahy Yvan actuel phar. 18-5914. — Fleuti André 18-7714. — Jamin Maria Mme 18-7716. — Schaffner Marc-Antoine avocat 18-4305.
Montsevelier: Lachat Joseph 45-13501.
Moosseedorf: Hadorn Ernst u. Marlis 30-65245.
Morges: Artona Richard 10-54923. — Robadey Michel et Maya 10-54955.
Morikien AG: Oppiger-Frey Willy tech. Angestellter 50-23420.
Môtier (Vully): Chervet Maurice 17-20916.
Les Moulins: Gutknecht Jacques 18-8332.
Moutier: Buchwalder Marie-Claire 45-13439. — Casa-Marquis Rolande 45-13487. — Generelli Giovanni u. Judith 45-13488. — Hayoz Roger 25-41404.
Moutierbuches: Därg-Bieri Peter Elektromonteur 30-65234. — Guignard Eric PTT-Angestellter 30-54320. — Hochuli Rita 30-65233.
Münchenstein: Meyer-Siegmond Armin Dr. 40-67700.
Münsingen: Dünner Heinz Elektroing. 40-54321.
Muotathal: Schelz Ruedi 60-62367.
Muri b. Bern: Lanz A. Kleinierherald 30-35936.
Muttenz: Amisler-Müller Kurt 40-67753. — Bastel-Klub EBG 40-19619. — Bricola Alain Student 40-67687. — Hess Franz jun. kaufm. Angestellter 40-73546. — Jauslin-Kindlimann Max 40-67766. — Schwitalla Gottfried Mechaniker-Meister 40-70762.
Näfels: Müller Franz Josef 87-6737.
Nänikon: Spitzer-Grüneisen Donald und Eveline Greifensee 80-71865. — Tränkle Hermann Prof. Dr. Greifensee 80-12585. — Tschanz Hans Ulrich Exportkaufmann Greifensee 80-71883.
Neuchâtel: Gilligen Anna Lüsslingen 45-13438.
Neuchâtel: Geering Ralph Einkäufer 40-71383. — Lichtenstern Josef Chauffeur 40-67773. — Rieflin-Hilber Heinrich 40-56188.
Neuchâtel: Association Sablier suisse 20-7648. — Bétrix José-Thierry Trac 20-8451. — Bolliger Julien agent de droit 20-2850. — Centrale d'encaissement des hôpitaux psychiatriques 20-6258. — Geny SA 20-2554. — Rivoire Rue Consuelo Mlle 20-15874. — Unitec SA immeuble 20-6501.
Neufdorf: Stählin Franz Vertriebschauffeur 80-89476.
Neuchâtel: Söckli Ernst 46-8368.
Neuenhof: Murbach-Etzensperger Otto 20-23410.
Neuenhausen am Rheinfalt: Wagner-Klingler Richard 82-5408.
Nidau: Birrer Bruno 25-41392.
Niederhapp: Kobel Fritz Handels-Vertreter für das Hotel- und Gastgewerbe 46-4047.
Niederhapp: ZH: Haselmeyer Carl alt Kaufmann 84-21931.
Niederuzwil: Engel Heidi 90-41749.
Niederwangen b. Bern: Pfander Christian 30-65043.
Nolligen: Association du tunnel de la Clusette Losinger SA S. Facchini et A. Reiffer & Guggisberg Ing. SA 20-3227.
Nürensdorf: Keller-Lang Renate Frau 84-21942.
Nyom: Balestra Marie-Louise institutrice 10-60491. — Palm-Andersson Yngve et Gun M. et Mme 12-21125.

Fortsetzung siehe nächste Nr. — Suite voir prochain no

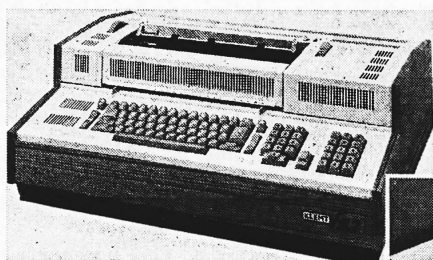
Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne



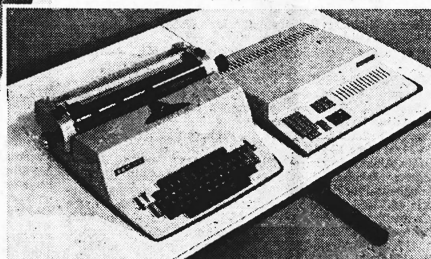
allorgan ag



h.b.wallimann ag



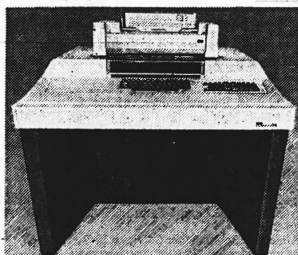
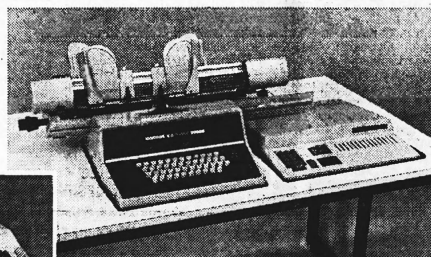
Elektronische Fakturier-
maschine
KLEMT F-93/3



Elektronische Fakturier-
maschine
KLEMT/HASLER H-4100-F

Fakturieren

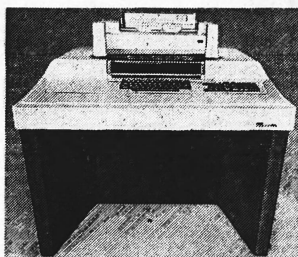
Elektronische Buchungs-
maschine
KLEMT/HASLER H-4100-T



Elektronische Buchungs-
maschine
ISE 1064

Buchen

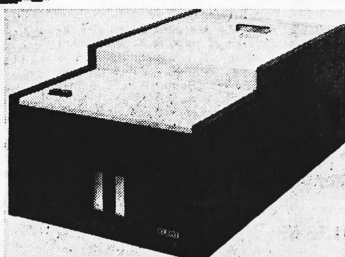
Magnetkonten-Computer
ISE 3000



Daten verarbeiten



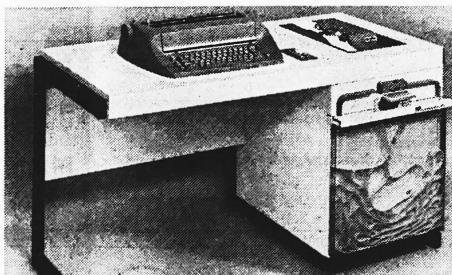
Lochkartenstanzer
JUKI



Lochkartenbeschrifter
KLEMT LKB 935

Daten erfassen

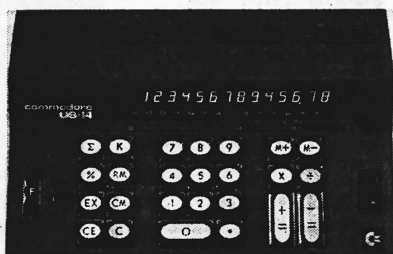
zwei Firmen — ein Begriff



Text verarbeiten

Schreibautomat
ISE 301

Rechnen



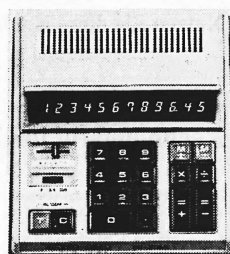
COMMODORE
US-14
Fr. 895.-



ITC
SE-60
Fr. 495.-



SILVER-REED
SE-60
Fr. 675.-



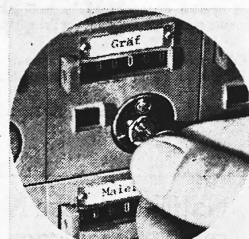
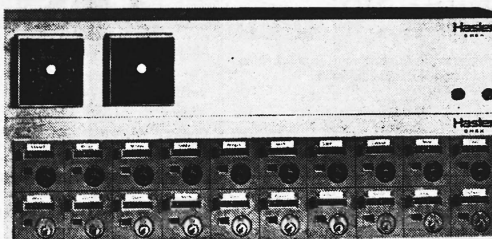
SILVER-REED
SE-702-A
Fr. 895.-

ELEKTRONISCHE TISCHRECHNER

Gleitzeit erfassen

HASLER

Die meistverkaufte
Gleitzeiterfassungsanlage
der Schweiz



a allorgan ag
w h.b.wallimann ag

Für die Wartung Ihrer Anlagen
beschäftigen wir 15 Elektroniker

Gebietsvertretung Kanton Tessin:
Dick + Regusci SA., Via Landriani-angolo viale
C. Cattaneo 21
6900 Lugano Telefono: 091 3 77 33

5043 Holziken bei Aarau
Im Bändli

Autobahnausfahrt Richtung
Köllikon

Tel. 064 81 35 35 und 81 36 66
Telex 68301 allor ch

Coupon an allorgan ag, 5043 Holziken bei Aarau

Wir interessieren uns für:

- | | |
|---|---|
| ☐ Fakturiermaschinen | ☐ Schreibautomaten |
| ☐ Buchungsmaschinen | ☐ Elektronische Tischrechner |
| ☐ Magnetknoten-Computer | ☐ Gleitzeiterfassungsanlagen |
| ☐ Lochkartenstanzer + Prüfer | für Arbeitnehmer |
| ☐ Lochkartenbeschrifter | |

und bitten um:

- ☐ Dokumentation und Preisliste
☐ Unverbindlichen Besuch und Beratung durch einen Organisator
☐ Unverbindliche Vorführung

Firma:

Sachbearbeiter:

Telefon:

SHAB

AG Vereinigte Zürcher Molkereien (VZM), Zürich

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, den 18. Januar 1973, 17 Uhr, im Hotel Carlton Elite (grosser Saal), Bahnhofstrasse 41, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Zukünftige Konzeption der VZM.
2. Verschiedenes.

Eintrittskarten zur Versammlung können gegen Ausweis des Aktienbesitzes am Sitz der Firma, Feldstrasse 42, 8004 Zürich, bezogen werden.

Société Immobilière de la Rue du Théâtre, Montreux

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 15 janvier 1973, à 11 h. 30, en l'Etude des notaires Chessex & Pittet, à Montreux.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le compte de profits et pertes et le bilan, de même que le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion, peuvent être consultés par Messieurs les actionnaires en l'Etude des notaires Chessex & Pittet, Rue du Théâtre 3, Montreux, dès 3 janvier 1973.

L'admission à l'assemblée générale aura lieu sur présentation des actions ou de toute autre pièce justificative de la qualité d'actionnaire.

Le conseil d'administration

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte
4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

Il a été égaré un carnet d'épargne du
Crédit Suisse, Genève, portant le

No 16.265

La personne qui l'aurait trouvé ou qui le détiendrait à quelque titre que ce soit, est sommée d'en donner avis sans retard au Crédit Suisse, Agence, 9, rue Lévrier, Genève. A défaut de présentation dans le délai de 6 mois à dater de la présente publication, ledit carnet sera annulé, conformément à l'article 90 du CO.

Factoring

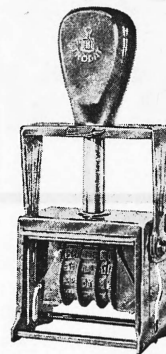
Debitoren finanzieren, mahnen, buchen,
individuell und vorteilhaft durch

HANS DATWYLER

TREUHAND 8712 STAFFA Tel 01-74 78 31

1973 Posteingang ... Belege ...

automatisch stempeln mit Selbstfärber-Stempel



1	2	3	4
E 27. Juni 1968			
Er			
R 27. Juni 1968			
BEZAHLT			
27. Juni 1968			
POST	BANK	KASSE	

Preis: Fr. 79.-



Wanger + Ulrich AG

Stempelfabrik 8401 Winterthur

Telefon 052 22 65 51 Telex 76308

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig Nutzen Sie diese Kaufkraft — Inserieren Sie!

Rechnungsruf im öffentlichen Inventar

Durch Verfügung des Regierungstatthalters II von Bern vom 21. Dezember 1972 ist über den Nachlass des am 30. November 1972 verstorbenen Herrn

Christian Schüpbach

von Mirchel BE, geboren 1901, gewesener Maurer, Mengestorffstrasse 32, Gasel, Gemeinde Köniz, die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet worden. Als Massaverwalter ist ernannt worden: Herr Max Alfred Nydegger, eidg. dipl. Buchhalter, Bundesplatz 4, Bern.

Die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger des Erblassers werden aufgefordert, ihre Forderungen bis mit 6. Februar 1973 schriftlich dem Regierungstatthalter II in Bern einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Gleichzeitig ergeht an die Schuldner des Erblassers die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb der nämlichen Frist beim unterzeichneten Notar anzumelden.

Liebefeld, den 22. Dezember 1972

Der Beauftragte:
Andreas Witschi, Notar
Neuhausplatz, 3097 Liebefeld

Nationalstrasse N 2 / Bau und Betrieb von Nebenanlagen

Zur freien Konkurrenz wird ausgeschrieben:

Bau und Betrieb der Raststätte und der Tankstellen an der Nationalstrasse N 2, Abschnitt Seedorferbrücke-Amsteg, im Gebiete «Dimmerschachen», Gemeinde Schattdorf und Erstfeld, gegen Erteilung eines Baurechts und einer Konzession.

Der Kanton behält sich vor, die Anlage gesamthaft oder getrennt zu vergeben.

Die interessierten Firmen werden eingeladen, sich mit eingeschriebenem Brief bis zum 19. Januar 1973 bei der Baudirektion Uri, 6460 Altdorf, zu melden. Die Offertunterlagen werden den angemeldeten Firmen per Post bis zum 2. Februar 1973 zugestellt werden.

Am 27. Februar 1973 findet eine Begehung statt. Die näheren Einzelheiten sind aus den Offertunterlagen ersichtlich.

Die Angebote sind im Doppel, verschlossen und mit Aufschrift «N 2-Nebenanlage Dimmerschachen» versehen, der Baudirektion Uri, 6460 Altdorf, zur Öffertöffnung in der regierungsrätlichen Baukommission einzureichen.

Letzter Abgabetermin: 2. Mai 1973.

Altdorf, den 4. Januar 1973

Baudirektion Uri
Werner Huber, Regierungsrat



CURATOR AG

Revisions- und Treuhandgesellschaft

Freitagsstrasse 27, 8039 Zürich
Poststrasse 14, 6300 Zug

Mitglied von Intercura, Groupement International Fiduciaire.

Steuer- und Rechtsberatung

Elektromotoren-Center

Direkt-Import erstkl. Drehstrom/Einphasenmotoren von 1/3-150 PS mit 3000, 1500, 1000 oder 750 Min. zu äusserst günstigen Discount-Preisen ab Lager Gossau. Wiederverkäufer, Montagewerke, Mengen- oder Abschlussrabatte. 2 Jahre Werkstatgarantie, beste Referenzen von Fachleuten.

Rud. Frey Motoren-Centrale

9202 Gossau SG

Tel. 071 / 85 28 33/34 - Telex Nr. 77638

Magnetband-Korrespondenzautomat

für programmierte Korrespondenz.
Vorführmaschine in neuwertigem Zustand, günstig abzugeben.

Chiffre 44-49 677 an Publicitas,
8021 Zürich.

Die Erhebung des
Bedienungsgeldes
in den Gaststätten
Sonderbericht

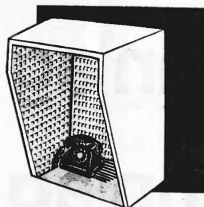
Wir kaufen laufend zu Höchstpreisen

IBM-Kartenlocher

Mod: 024, 026, 029, 545

Rebuna Suter AG, Uetlibergstr. 350,
8045 Zürich, Tel. 01/33 66 36/37.

Lärmbekämpfung



«MIMTECTO» Fr. 375.- (Quantitätsrabatt)

Schallhemmende Kasten für Telephone in Werkstätten und geräuschvollen Räumen.

Schalldämpfende Gehäuse für Fernschreiber. Modell hinterlegt, durch die PTT genehmigt.

Alleinfabrikant:

TECTO GmbH, 1207 Genf
94, rue des Eaux-Vives Tel. 022/36 10 40

Die Eidg. Kommission für Konsumentenfragen hat im Auftrag des Bundesrates eine Untersuchung über die Erhebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten durchgeführt. Der Bundesrat hat vom Bericht Kenntnis genommen und seine Publikation angeordnet. Er ist im Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3011 Bern, erschienen und kann dort gegen Vorauszahlung von Fr. 5.50 auf Postcheckkonto 30-520 bezogen werden.

Broschüre Eidg. Warenumsatzsteuer

Ausgabe
Dezember 1971

Preis: Fr. 3.-
(Porto inbegriffen)
Voreinzahlung erbeten auf unser Postcheckkonto 30-520.

Schweizerisches Handelsamtsblatt
3011 Bern

alle Formulare

Wir fabrizieren für Sie nach bestehenden Vorlagen und neuen Entwürfen

Statistik- und Buchhaltungs-Formulare
Zeittagslagen/Durchschreibegarnituren / Kartothek-Karten
Geschäftsbücher/Blöcke
Laufzettel etc.

Formular-Druckerei

E. KELLER AG. USTER

Baustop!

Hier eine gute Gelegenheit:
Zu verkaufen, grosse, gediegene

Villa im Kirchenfeld in Bern

11 Zimmer (z. T. sehr grosse), 2 Badezimmer, 1 Dusche, 3 WC, grosse, moderne Küche, Haupteingang und Dienstboteneingang, im Sous-sol zusätzliche Wohn- und Nebenräume, Bad, WC, Oelzentralheizung. Garage für 2-3 Wagen, grosser parkähnlicher Garten mit Baumbestand, Schwimmbassin, Parzellengrösse 1517 m². Ideale Verkehrslage, unverbaubare, sonnige Lage von Haus und Park, im Botschafter-Viertel. Geeignet für Privat, Botschaft, Verwaltung, Gesellschaft usw. Anzahlung Fr. 1 Mio. Nähere Angaben und Unterlagen unter Chiffre G 901576 an Publicitas, 3001 Bern.

Simplicity-Combimat
Schneefräsen-Schneeschieben-Rasenmähen

Motor 8 PS, 3 Vor- u. 1 Rückwärtsgang, Differentialsperrre

SOLO

8413 Nattenbach/ZH
Tel. 052/31 12 21
5037 Muhen/AG
Tel. 064/43 23 23
3532 Zäziwil/BE
Tel. 051/91 11 79
9203 Niederwil/SG
Tel. 071/83 38 11

HAIN Distelöl

das Speiseöl für ältere Leute

Normalisiert den Blutfett(Cholesterin)-Gehalt

Dazu: E-Distelöl (EGA 2236 V, reich an Vitamin E). Das Vitamin ist als natürliches Vitamin belagert und bewirkt längere Haltbarkeit des Öls. Preis: zirka 10% höher als das normale Distelöl. Erhältlich im guten Lebensmittel-, Reform- und Comestibles-Geschäft sowie in Apotheken und Drogerien.

Dokumentation durch:
R. und H. Neuwandwiler, 3001 Bern.
Landoltstrasse 73, Tel. (031) 45 05 22 / 23 / 24.

weil von **HAIN**, darum so **REIN**



Inserate erschliessen
den Markt